



Thomas More

Utopia

Secondo Libro di quel parlamento che fece Rafaello Hytlodeo de l'ottimo stato de la republica Utopiense, per Tomaso Moro, cittadino e visconte di Londra



www.liberliber.it

Questo e-book è stato realizzato anche grazie al sostegno di:



E-text

Web design, Editoria, Multimedia
(pubblica il tuo libro, o crea il tuo sito con E-text!)

www.e-text.it

QUESTO E-BOOK:

TITOLO: Utopia. Secondo Libro di quel parlamento che fece Rafaello Hytlodeo de l'ottimo stato de la repubblica Utopiense, per Tomaso Moro, cittadino e visconte di Londra

AUTORE: More, Thomas <1478 - 1535>

TRADUTTORE: Lando, Ortensio

CURATORE: Firpo, Luigi

NOTE: Questo classico del pensiero politico, il cui nome è entrato nel linguaggio comune a designare progetti belli ma irrealizzabili, fu composto in latino e pubblicato nel 1516 con il titolo "Libellus vere aureus nec minus salutaris quam festivus de optimo reipublicae statu deque nova insula Utopia". L'opera comprende due libri: il secondo, dedicato alla presentazione dei costumi e degli ordinamenti dell'isola di Utopia, fu composto per primo, nell'estate del 1515. L'opera venne completata l'anno successivo con la premessa, a mo' di introduzione, di un "libro primo" in cui si descrive la situazione politico-sociale dell'Inghilterra del tempo. La presente edizione elettronica riproduce la prima traduzione italiana del secondo libro, opera di Ortensio Lando, pubblicata a Venezia nel 1548 da Anton Francesco Doni.

CODICE ISBN E-BOOK: n. d.

DIRITTI D'AUTORE: no

LICENZA: questo testo è distribuito con la licenza specificata al seguente indirizzo Internet: www.liberliber.it/online/opere/libri/licenze

COPERTINA: n. d.

TRATTO DA: Utopia / Thomas More ; a cura di Luigi Firpo. - Torino : UTET, [1971]. - 189 p., [11] p. di tav., [1] c. di tav. ripiegata : ill. ; 25 cm. - Nell'occhietto: Strenna UTET 1971.

CODICE ISBN FONTE: n. d.

1a EDIZIONE ELETTRONICA DEL: 8 ottobre 2005

INDICE DI AFFIDABILITÀ: 1

0: affidabilità bassa

1: affidabilità standard

2: affidabilità buona

3: affidabilità ottima

SOGGETTO:

PHI019000 FILOSOFIA / Politica

DIGITALIZZAZIONE:

Ferdinando Chiodo, f.chiodo@tiscalinet.it

REVISIONE:

Alex (5630), meadam@tin.it

IMPAGINAZIONE:

Claudio Paganelli, paganelli@mclink.it

PUBBLICAZIONE:

Claudio Paganelli, paganelli@mclink.it

Liber Liber



Se questo libro ti è piaciuto, aiutaci a realizzarne altri.
Fai una donazione: www.liberliber.it/online/aiuta.

Scopri sul sito Internet di Liber Liber ciò che stiamo realizzando: migliaia di ebook gratuiti in edizione integrale, audiolibri, brani musicali con licenza libera, video e tanto altro: www.liberliber.it.

Indice generale

Liber Liber.....	4
UTOPIA.....	6
SECONDO LIBRO di quel parlamento che fece Raffaello Hytlodeo de l'ottimo stato de la republica Utopiense, per Tomaso Moro, cittadino e visconte di Londra.....	7
De le città, e specialmente di Amauroto.....	11
Dei magistrati.....	14
Degli artefici.....	16
Del commercio tra i cittadini.....	22
Pellegrinaggi degli Utopiensi.....	28
Dei servi.....	49
De la guerra.....	58
De le religioni degli Utopiensi.....	68

UTOPIA

SECONDO LIBRO

di quel parlamento che fece Rafaello Hytlodeo
de l'ottimo stato de la republica Utopiense,
per Tomaso Moro, cittadino e visconte di Londra.

La isola degli Utopii, larghissima, nel suo mezzo si stende dugentomila passi e per lungo tratto non si stringe molto, ma ver la fine d'amendue i capi si va restringendo, i quai piegati in cerchio di cinquecentomila passi, fanno l'isola in forma de la nuova luna. Questi suoi corni dal mare combattuti sono distanti uno da l'altro circa undeci miglia, e il mare, tra queste braccia dai venti difeso, fa come un piacevol lago e commo-
do porto, di onde per suo bisogno manda le navi agli altri paesi; la bocca da una parte con guadi e secche, da l'altra con aspri sassi, mette spavento a chi pensasse d'entrarvi come nimico. Quasi nel mezzo di questo spacio è un'alta rupe, la quale per ciò non è pericolosa, sopra la quale in una torre da loro fabricata tengono il presidio; molte altre rupi vi sono nascoste e perigliose. Elli solamente hanno cognizione dei canali; indi aviene di raro che alcuno esterno, che non sia da uno di Utopia guidato, vi possi entrare, quando che elli a fatica v'entrano senza pericolo, non si reggendo a certi segni posti nel lito, i quai essendo mossi dai luochi soliti, guiderebbono ogni grande armata nimica in precipizio. Da l'altra parte è un porto assai frequentato e, dove si scende, fortificato da la natura e con

arte in tal guida che pochi uomini lo possono difendere da copioso esercito. Ma, come si narra, e anco la qualità del luoco ne da indizio, quella terra anticamente non era dal mare circondata; ma Utopo, che le diede il nome, perché prima si nomava Abraxa, costui ridusse quella turba da una vita rozza e vilesca a questa foggia di vivere umano e civile, nel quale vincono quasi tutte le generazioni degli uomini. Egli, preso in un tratto questo luogo, tagliò quindicimila passi di terreno, col quale era la Utopia continuata a terra ferma, e la fece isola. E avendo astretto a tal'opera non solamente gli uomini de l'isola, ma i soldati suoi ancora, con tanto numero de uomini in brevissimo tempo fornì tale impresa, lasciando stupiti i vicini popoli, i quai di questo prima ridevano.

Sono ne l'isola cinquantaquattro città grandi e magnifiche, di medesima favella, istituti e leggi, e quasi a l'istesso modo situate quanto il luoco ha permesso; le più vicine sono scostate una da l'altra miglia ventiquattro, ma niuna è tanto lontana da l'altra che non vi possa andare un pedone in un giorno. Tre vecchi cittadini e prudenti di ciascuna città ogni anno concorrono in Amauroto, città la quale, per esser nel mezzo de l'isola e a tutti commoda, è tenuta la principale, e ivi trattano de le commune bisogne de l'isola. Ogni città non ha meno di ventimila passi de terreno d'ogni intorno, e alcune più, come sono più scostate una da l'altra. Niuna città brama di ampliare i suoi confini, riputandosi più tosto lavoratori dei campi che ten-

gono, che patroni.

Hanno per le ville acconciamente le case di ogni strumento vilescio fornite; in queste vanno ad abitare i cittadini a vicenda. Niuna famiglia rusticana ha meno di quaranta persone, eccetto due villani. A questi è preposto un padre e una madre di famiglia per età e costumi ragguardevoli, e ad ogni trenta famiglie dassi un capo. Tornano ne la città ogn'anno vinti di ciascuna famiglia, i quai sono stati in villa due anni. In luoco di questi vengono altri vinti da la città, perché siano ne le opere vilesche ammaestrati da quei che, per esservi stati un anno, sono di tali opere più sperti, e che l'anno vegnente ammaestrino gli altri a fine che non si truovino tutti del lavorare i campi ignoranti, laonde nel raccogliere la vettovaglia commettessino errore. Benché questa foggia di rinuovare gli agricoltori sia solenne, acciò che niuno fusse astretto di continuare la vita rusticana più lungamente, nondimeno molti, delectandosi de l'agricoltura, impetravano di starvi più anni. Gli agricoltori coltivano il terreno, nodriscono gli animali, apparecchiano le legne e le portano a la città per terra o per mare come viene loro più in acconcio, fanno nascere con mirabile artificio un'infinità de polli, perché, senza far covar le galline, con un caldo proporzionato sanno farli venire in vita, e gli uomini li accompagnano e governano. Nodriscono pochi cavalli e feroci, dei quali si servono solamente per le imprese che si fanno a cavallo, perché ogni fatica di coltivare e condurre le cose loro fanno con opera dei buoi, i quai, benché siano

più lenti che i cavalli, tuttavia sono a la fatica più pazienti e meno soggetti a le infermità, oltre che sono di minor spesa e, quando più non vagliono a la fatica, si possono mangiare. Usano di seminare solamente il formento, bevono vino di uva, de pomi o de peri, ovvero l'acqua pura, o pure la cuocciono con mèle o licorizia, de la quale hanno copia. E quantunque sappiano quanta vettovaglia si consuma ne le città e nel contado, nondimeno seminano di più, per darne ai vicini. Ogni istromento richiesto a l'agricoltura si piglia de la città dai magistrati, senza costo alcuno; e molti concorrono ogni mese in la città a le feste solenni. Quando è tempo di tagliar il formento, i preposti dei lavoratori avisono i magistrati quanto numero de cittadini si debba mandare, e concorrendovi tutti a tempo, in un giorno sereno quasi tagliano tutto il formento.

De le città, e specialmente di Amauroto.

Chi ha veduto una di quelle città le ha veduto tutte, tanto sono un' a l'altra simile, ove la natura del luoco lo consente. Ne dipingerò adunque una, e benché non importi descrivere più questa che quella, nondimeno ragionerò di Amauroto, la più degna, la quale per avervi il senato è da tutte le altre onorata, e io ho di quella maggior cognizione, perché vi sono stato cerca anni cinque.

Amauroto è situata in una costa di monte, quasi quadrata, perché la sua larghezza comincia poco di sotto da la cima del colle e per duemila passi si stende al fiume Anidro, lungo la ripa del quale alquanto più si stende. Anidro fiume sorge da picciol fonte ottanta miglia sopra Amauroto, ma, dal concorso d'altri fiumi accresciuto, passa avanti Amauroto largo cinquecento passi, e indi poi slargandosi a seicento, mette ne l'Oceano. In questo spacio di alquante miglia tra el mare e la città, l'acqua va e torna con molta fretta ogni sei ore. Il mare, quando v'entra, occupa il letto del fiume per trenta miglia e caccia indietro le acque di quello, e a le fiata le corrompe col salso. Ma tornando poi adietro, il fiume a l'usato corre con dolci acque irenanti la città; e un ponte non di travi o legnami, ma di pietra egregiamente lavorata, serve per passare il fiume a quella parte che è più dal mare lontana, acciò che le navi possino passare inanti a

quel luoco de la città senza pericolo. Hanno ancora un altro fiume, non già grande, ma tranquillo e piacevole, il quale, sorgendo del monte ove la città è fabricata, passa per mezzo di quella e mette ne l'Anidro. Amaurotani hanno tolto dentro ne la città la fonte di questo fiume, che non era molto luntana, e fortificatola, acciò che non potesseno i nimici divertire l'acqua o corromperla. Indi con canoni di pietra cotta derivano l'acqua a le più basse parti, e ove per il luoco non si può condurre l'acqua, fanno cisterne in le quai si raccoglie la pioggia, e ne pigliano i popoli il medesimo commodo. Il muro largo e alto cinge la città con torri e revelini; la fossa secca, ma larga e profonda e con spine e siepi; da tre bande ha le mura, e da la quarta il fiume li serve per fossa; le piazze sono fatte acconciamente, e per condurvi le cose necessarie, e perché siano secure da' venti; gli edificii non vili e tirati al dritto quanto è lungo ogni borgo, con le case a rimpetto una de l'altra. Le fronti dei borghi hanno tra loro una via larga venti piedi. Dietro le case quanto è largo il borgo è l'orto largo e rinchiuso da le muraglie di dietro dei borghi; ogni casa ha la porta di dietro e davanti, la quale si apre agevolmente in due parti e si chiude da sé stessa; ognuno vi può entrare; tanto hanno ogni lor cosa commune, che ancora mutano le case ogni dieci anni. Fanno gran stima degli orti, nei quali piantano viti, fruti, erbe e fiori con grande ordine e vaghezza. Garreggiano i borghi uno con l'altro di aver orti più belli, né hanno cosa

de la quale piglieno più diletto e comodo che di questi, dei quali pare che avesse più cura il loro autore che di qualunque altra cosa, perché dicono Utopo da principio aver descritto questa forma de la città, lasciando poi la cura di ornarla ai descendenti. Ne le loro istorie, da quel tempo che fu preso l'isola, che comprende anni mille settecento e sessanta, le quai conservano molto diligentemente, leggesi che le case erano basse come tugurii, fatte di ogni sorte di legnami che potevano avere, i pareti lutati e la cuoperata de strami levata nel mezzo. Ma ora le case hanno tre palchi, i muri di selice o mattoni con calce incrostati e ripieni de rottami; i tetti, piani e rassodati in guisa che non portano pericolo del fuoco, sono cuoperti di piombo per tollerar le piogge; le finestre di vetro, ch'hanno bellissimo, li defendono dai venti; usano ancora a questo tele sottili unte con oglio lucidissimo o di ambro, e indi hanno più chiara luce e sono dal vento meglio difesi.

Dei magistrati.

Ogni trenta famiglie si eleggono ogn'anno un magistrato, nomato da loro anticamente «sifogranto» e ora «filarco». Quello che è preposto a dieci sifogranti con le loro famiglie si nomava «traniboro» e ora «protofilarco». I filarelli, che sono dugento, giurano sacramento di eleggere quello che giudicherano a la commune utilità, e così eleggono per principe uno di quatto che sono proposti dal popolo, i quai si pigliano da le quatto parti de la città, uno de ciascuna, e danno le balotte secrete. Questo magistrato dura in vita, purché non venga in sospezione di voler tirannizare. Li tranibori si eleggono ogn'anno, ma non li mutano senza causa. Tutti gli altri magistrati sono annuali. I tranibori ogni terzo dì, e talvolta più spesso, vengono a consiglio col prencipe cerca le cose de la republica; e se v'è pure qualche controversia, l'achetano. Chiamano ogni dì in senato due sifogranti per ordine, e hanno per legge che niuno statuto sia di valore, del quale non sia prima stato trattato tre dì nel consiglio. Gli è pena la testa a trattare consigli di cose pubbliche fuori del senato, acciò che non potesse il principe, overo i tranibori, ordire una congiura e opprimere il popolo con tirannia e mutare lo stato de la republica. Perciò ogni cosa importante va al consiglio de' sifogranti, i quai, ragionatone con le sue famiglie, ne consigliano tra loro e del loro parere avisano il senato. Talvolta si

tratta nel consiglio di tutta l'isola. Usano i magistrati di non ragionare sopra cosa alcuna quel giorno che ella viene proposta, ma la differiscono nel seguente giorno, a fine che, pensandovi sopra, consiglino quello che sia a la republica profitevole, e non s'abbino a pentire del loro consiglio come poco considerato.

Degli artefici.

L'agricoltura è commune arte a maschi e femine e niuno è di quella inesperto. Tutti da la fanciullezza l'imparano, parte in scola, ove se ne danno i precetti, parte nei campi a la città più vicini, ove sono condotti quasi a giuocare, acciò che non solamente veggano l'arte, ma piglino occasione di esercitare il corpo. Oltre l'agricoltura, a tutti (come dicemo) commune, ciascuno impara un'arte, o a lavorare di lana o di lino, o muratore, o magnano o legnaiolo, perché non è apò loro altro arteficio nel quale si occupino molte persone. Le vesti sono di una forma, eccetto che variano quanto basta a discernere il sesso e i maritati da' non maritati. Questa usano per ogni età et è vaga da vedere e commoda al muovimento del corpo, oltre che è commoda a l'estate e al verno. Ogni famiglia fa le sue vesti. E ognuno impara alcuna di quelle arti, non solo i maschi, ma le femine ancora, le quai perché sono men robuste, si danno a la lana e al lino, lasciando ai maschi le arti faticose. La maggior parte impara l'arte del padre; tuttavia s'alcuno ad altra arte s'inchina, egli impara l'arte de la famiglia ne la quale viene adottato, il che si fa per opera del magistrato insieme col padre di quello. Se uno, imparata un'arte, brama d'impararne un'altra, parimente se gli concede; e poi esercita qual più gli agrada, se la città non ha più bisogno di una che de l'altra.

L'officio de' sifogranti è specialmente di provedere che niuno stia ocioso, ma eserciti con sollecitudine l'arte sua, non già da la mattina per tempo sin a la sera, che è miseria estrema, e usasi in ogni paese eccetto che apo gli Utopii, i quai, di ventiquatr'ore tra il dì e la notte, sei ne assegnano al lavorare, tre innanti desinare, dopo el quale riposano due ore, e poi lavorano le altre tre; dipoi cenano. Annoverando la prima ora dopo ' desinare, dopo l'ottava vanno a dormire, e dormono poi otto ore. Il tempo ch'avancia tra le opere e il desinare, ognuno lo dispensa a suo modo, pur in opere vir_tuose; e molti si occupano in lettere. Leggesi ogni dì innanti giorno, e vi vanno specialmente coloro che sono eletti a lo studio.

Ma vi concorrono assai altri, maschi e femine, come è il desio loro. S'alcuno, a cui non aggrada lo studio, vuole in questo tempo esercitarsi ne l'arte sua, niuno lo vieta, anzi viene laudato come persona utile a la republica.

Dopo cenna stanno a diporto un'ora, la state nei giardini, el verno ne le sale ove mangiano. Ivi cantano overo ragionano." Non sanno giuochi di fortuna e perniziosi, ma usano due giuochi, non dissimili al giuoco degli scachi: uno è il contrasto dei denari, nel quale un numero vince l'altro nuinero; ne l'altro le virtù combattono con i vizii. In questo giuoco accortamente si può vedere la discordia tra essi vizii e la loro concordia contra le virtù; quai vizii a quai virtù si oppongono; con quai forze combattino apertamente,

con quai machine da traverso resistono, con quai agiuti le virtù vincano le forze dei vizii, con quai arti ribattano ogni loro sforzo e con quai modi una parte resti vittoriosa.

Ma perché non pigliate quivi errore, bisogna considerarvi attentamente. Potresti pensare che elli, lavorando solamente sei ore, patisseno disagio de le cose necessarie, il che non avviene; anzi, lavorando solamente quel tempo, guadagnano quanto fa loro bisogno ad ogni comodo e anco di più; e questo potrete comprendere, considerando quante persone apo le altre nazioni stiano ociose. Primieramente quasi tutte le femine, che sono la metà del popolo; e ove le femine si affaticano, ivi gli uomini si danno al riposo. Quanta turba de preti e religiosi non lavora? I ricchi e nobili con le copiose famiglie de' servi, spadacini e parassiti; aggiugnivi i forfanti, che si fingono infermi per dapocagine, e troverai che picciol numero apparecchia quello che da tutti gli uomini si consuma. Considera in questi quante arti non necessarie si fanno per servire a la vita lussuriosa, da le quai si piglia gran guadagno. Se questi pochi che lavorano fusseno divisi in così poche arti al vivere umano commode, la vettovaglia sarebbe a sì vii prezzo, che gli uomini avanzerebbono assai oltre il lor vivere. Se consideri quei che esercitano arti inutili e chi stanno ociosi, vivendo de le altrui fatiche, comprenderai quanto poco tempo basterebbe per guadagnare quanto bastasse non solo al vivere, ma eziandio a le voluttà, con avantaggio ancora, il che si vede manifesta-

mente ne l'Utopia.

In tutta quella città e nel contado non sono cinquecento tra uomini e donne che stiano in ocio e siano gagliardi. Tra questi sono i sifogranti, i quai, benché siano per le leggi dal lavoro essenti, tuttavia lavorano per invitare col loro essemplio gli altri al lavoro. Sono parimente essenti coloro i quai, comendati dai sacerdoti al popolo, sono per secreta ballotazione dei sifogranti applicati agli studii, e in perpetuo da la fatica essenti. Quei, poi, che non riescono negli studii, sono rimandati a imparare l'arte: e aviene sovente, a l'incontro, che qualche meccanico a quelle ore che non lavora fa tanto profitto in lettere, che viene levato da l'arte e posto ne l'ordine dei letterati. Di quest'ordine de' letterati si eleggono i sacerdoti, i tranibori e anco il principe, nomato anticamente «barzane» e ora «ademo». L'altra moltitudine non ociosa, né occupata in esercizi inutili, fa in poch'ore grand'opere. Vi s'aggiugne questo: che in molte arti necessarie fanno minor opera che le altre genti, perché ne li altri luochi il figliuolo, non curando di mantenere quello ch'ha fabricato suo padre, lascia venire gli edificii a tale, che il suo erede è astretto a rifare con gran spesa quello che si poteva prima con poco ristorare. E alcuni sontuosi, non si contentando de la casa fabricata da un altro, ne edificano un'altra e lasciano andare quella in rovina.

Ma ne la republica utopiense, così bene ordinata, di raro si edifica di nuovo, anzi si prevede ad ogni mancamento che possa avenir ne le case prima che

avenga. Così durano lungamente gli edifici con poca fatica, laonde non hanno i muratori molte volte che lavorare, se non squadrano legnami e lavorano le pietre per aver la materia ad ordine di fabricare quando fa mestieri.

Vedi quanto poca fatica usano ne l'apprestarsi il vestire! Quando sono al lavoro, usano vesti di cuoio o di pelle, e queste durano anni sette; quando vanno in publico, si mettono una vesta che cuopre quelli abiti rozi, e le usano tutte d'un colore nativo ne l'isola. Così i panni de lana meno costano apo loro che apresso le altre nazioni. Il lino poi, che meno costa, è più in uso, e si considera nel lino solamente la candidezza, e ne la lana la mondizia, né si aprecia più il filo perché sia più sottile. Così ognuno si contenta di una vesta quasi per due anni, quando che altruove non si contentano gli uomini di quatro e di cinque, né anco di dieci, di seta e di lana. Ma Utopiensi, avendo abito che li difende dal freddo, non sono astretti desiderarne più, quando che ivi niuno è de l'altro più ornato.

Pertanto, essercitandosi in vili arti, avviene che in poche ore guadagnano assai, e quanto avanza loro dal vivere dispensano a ristorare le opere publiche. E quando non fa bisogno di questo, lavorano ancora meno per publico editto. Non vogliono i magistrati occupare i loro cittadini a la fatica contra lor voglia, quando che l'istituzione de la loro republica a questo mira specialmente: che quanto per le publiche necessità è lecito, si diano a le occupazioni intellettuali, ne le quai

pensano che consista la vera felicità.

Del commercio tra i cittadini.

È ragionevole che si dicchiari in che guisa i cittadini hanno commercio insieme e trattano le loro bisogne. Essendo la città composta di famiglie, elli le fanno grandi col maritar le figliuole, perché vanno le giovani maritate in casa dei mariti, ma i figliuoli maschi e i descendenti rimangono ne la famiglia e ubidiscono al più vecchio, al quale si sostituisce un altro per età prossimo a quello, se egli mancasse di giudicio. Ma perché la città non venga meno de cittadini, né cresca oltre modo, vietasi che niuna famiglia (perché in ogni città ne sono seimillia, eccetto il senato) abbia più che sedeci fanciulli, perché negli adulti non si può tener misura. E fassi questo agevolmente, dando ne le famiglie più rare quei figliuoli che nascono ne le più copiose, e quando crescono oltre modo, li mandano ne le altre città meno populose. Quando poi moltiplicano per tutta l'isola, mandano le colonie ai luoghi vicini, ove siano larghi terreni non coltivati dagli abitatori, i quai pigliano in compagnia a vivere con le loro leggi, se si contentano, perché con loro buoni istituti rendono fertile il terreno, il quale forse era giudicato sterile e maligno. Ma se non vogliono abitare con loro, li cacciano di quei confini che si pigliano. Combattono come contro nemici, parendo loro che sia causa giustissima di guerreggiare contra coloro i quai non lasciano lavorare ad altri quel terreno ch'avanza loro e se ne possono nodri-

re molti.

Se alcune città loro tanto si sciemano d'uomini, che non se gli possa supplire da le altre (il che a memoria loro è acaduto solamente due fiате, per la pestilenza), richiamano i cittadini da le colonie per far l'isola loro popolosa, volendo più tosto disfare le colonie che lasciar venir meno le città de l'isola.

Ma torno a la foggia del viver loro. Il più vecchio è preposto a la famiglia, le moglie servono ai mariti e i figliuoli ai padri, e universalmente i minori ai maggiori. Ogni città se divide in quatro parti uguali, e nel mezzo di ciascuna è una piazza ov'ogni famiglia porta i suoi lavori e li dispone per ordine in certi granari. Ogni padre di famiglia piglia di qui ciò che fa bisogno a' fatti suoi senza prezzo alcuno, quando che hanno copia di ogni cosa, né alcuno teme che gli manchi, e si contenta solamente di quanto gli fa mestiero, essendo manifesto che, dove non è il timore di dover mancare de le cose necessarie, né superbia di volersi aumentare di ricchezze soverchie, le quai cose fanno l'uomo avido e rapace, il che non avviene agli Utopii, ivi è un viver tranquillo.

Evvi il mercato dei cibi, ove si portano erbe, frutti, pane, pesci, carni di ogni animale, e questo fuori di la città vicino al fiume, ove si possono lavare le immondizie. Indi portano gli animali uccisi e lavati per mano di famigli, perché non lasciano contaminare i lor cittadini ad uccidere gli animali, parendo loro che la umanità e clemenza a l'uomo naturale con

tale uccisioni a puoco a puoco venga meno; né lasciano portare in la città cosa alcuna sporca o corrotta, acciò che non si corrompa l'aria e indi nasca pestilenza.

Ogni borgo ha certe spaciose sale, distanti ugualmente una da l'altra e con i loro proprii nomi. In queste abitano i sifogranti con le trenta famiglie a loro commesse, quindecim da una parte e quindecim da l'altra, le quai hanno a venire a mangiare in quel luoco. Quei che hanno cura di apparecchiare i cibi per ciascuna sala vengono in piazza a chiedere i cibi per quante persone si truovano avere. Hanno special cura degli infermi, i quai sono governati in publichi alberghi, perché hanno fuori di la città quatro stanze^M tanto capaci che paiono quatro picciole città, perché vi stiano molti infermi acconciamente e perché gli infermi contagiosi possino stare dagli altri lontani. Sono queste stanze ad ogni commodo degli infermi arteficiosamente fabricate, e tanta diligente cura si usa nel medicarli con assidua cura di medici, che ognuno infermando si contenta più tosto di esser governato in questi luochi che ne la casa propria; ma niuno vi si manda contra sua voglia. I cibi secondo l'ordine dei medici sono assignati ai dispensieri, che li dividano tra quei di ciascuna sala, se non si ha riguardo al principe, al pontefice, ai tranibori o agli ambasciatori, i quai vi vanno di raro, e se pure vi si truovano, si prevede loro di certe stanze a sofficientia fornite.

Concorrono ad ora di mangiare a suono di tromba di metallo tutte le famiglie ricomandate ad

un sifogrante, eccetto gli infermi che giacciono negli alberghi ó ne le propie case, benché, satisfatto a le sale, non si niega il cibo de la piazza a chi lo chiede, sapendosi di certo che questo non faccia senza causa ragionevole. Perché, quantunque non sia vietato ad alcuno il mangiare in casa, tuttavia niuno vi sta volontieri, per non esser tenuto per cosa onesta, et è pazia pigliar la fatica di aprestare un magro disinare, puotendo truovarlo delicato ne la sala. I servi qui ministrano in quelle cose che sono di fatica o di qualche sporchezze Ma le femine di queste famiglie a vicenda cuocciono i cibi e apparecchiano il convito. Mangiano a tre tavole o più, come porta il numero loro, i maschi con la schena al muro e le femine di fuori, acciò che, volendosi levare per qualche disconcio, come suole avvenire a le gravide, non turbino gli ordini, e anco possino andare a rivedere le baile, che stanno in una stanza sempre col fuoco e l'acqua monda per governare i bambini a voglia loro.

Ognuna latta i suoi figliuoli, se non è impedita da infermità, e quando aviene questo, le mogli dei sifogranti agevolmente proveggono di baila, perché chi sono atte di far questo si offeriscono spontaneamente, specialmente che tutti le comendano di clemenza, e quello che da lei è lattato la riconosce per madre. Ne la stanza de le baile stanno i fanciulli da cinque anni in giù. Gli altri sinché sono a l'età di maritarsi, e maschi e femine, servono a le tavole, e chi non può servire sta presente con sommo silenzio, e mangiano

quello che gli viene sporto da quei che sentano, senza aver ora alcuna assignata al loro desinare. Nel mezzo è la prima tavola a traverso del cenaculo, da la quale si mirano tutte le tavole. A quella tavola sentano i sifogranti e la moglie e due de' più vecchi. Sentano a quattro a quattro per tutte le tavole. Se in quella sifogranzia è tempio alcuno, il sacerdote e la moglie di quello sentano a tavola col sifogrante. Si pongono d'amendue le parti i più giovani, dipoi i vecchi, di maniera che si truovano insieme di età dissimili, acciò che la gravita e riverenza dei vecchi raffreni i giovani da ogni sconvenevole atto o parlare. Le vivande più delicate sono portate primieramente ai più vecchi, i luochi dei quali sono ragguardevoli; dipoi si serve agli altri ugualmente. I vecchi dispensano a chi loro piace quei delicati cibi, dei quali non era tanta copia che se ne potesse dare a tutti. Così vengono onorati i vecchi, e nondimeno il commodo a tutti perviene. In ogni desinare e cena si legge brevemente qualche cosa che vaglia a formare i costumi. Da questa lezione i vecchi pigliano occasione di onesti parlamenti, ma sollazevoli e grati. Non però tanto sono prolissi nel parlare, che non vogliano udire ragionare i giovani, anzi a studio li pruovocano per comprendere ne la libertà del convito la prontezza e disposizione di ciascuno. Il desinare è di corto tempo, perché si va al lavoro, ma la cena tengono più lunga, perché segue poi il dormire, che giudicano molto efficace per il padre. Non cenano senza canti, e copia de frutti o confezioni;

fanno profumi odoriferi, spargono unguenti e non sparagnono a cosa alcuna che possa rallegrare il convito, non parendo loro che sia vietata alcuna voluttà, purché non ne riesca qualche incommodo.

In questa guisa vivono ne la città; ma in villa, ove sono le famiglie una da l'altra luntane, tutte mangiano a casa sua, né li manca cosa alcuna, perché gli viene portato di quello che si mangia dagli altri ne la città.

Pellegrinaggi degli Utopiensi.

S'alcuno brama di vedere qualche suo amico che stia in altra città, o pure di vedere quel luoco, ottiene facilmente licenza di andarvi dai suoi sifogranti e tranibori, purché non sia qualche bisogno de l'opera sua. Mandasi alcun nuncio con una epistola che significa loro aver licenza di andarvi, e li assegnano il giorno del ritornare. Se gli da un carro con un servo publico, che guidi e governi i buoi. Se non hanno femine in compagnia, rimandano il carro, per non aver seco tale impedimento; quantunque non portino seco alcuna cosa, tuttavia non gli manca per via, perché ovunque si truovano, sono in casa sua. Se stanno in un luoco più che un dì, ciascuno ivi esercita l'arte sua et è trattato umanamente dagli artefici a lui simili. S'alcuno da sé stesso, senza la licenza in scritto del principe, è truovato andare fuor dei suoi confini e viene pigliato, è come fugitivo ridotto ne la città, ove si vede grevemente punire. Se da nuovo commette tale errore, è punito con servitù. Nondimeno ognuno può andar diportandosi per i campi de la sua regione, avendone licenza dal padre e consentendolo la moglie. Ma in qualunque villa perviene, non gli è dato mangiare se prima non fa quant'opera è tenuto di fare innanti desinare o innanti cena. Con questa legge può ciascuno andare per i campi tra i suoi confini, perciò che tanto gioverà a la città quanto se fusse in quella.

Vedete già quanto sia loro vietato lo stare in ocio, senza niuno colore di darsi a la dapocagine; non hanno magazeni da vino, né da cervosa, né luoco publico da meretrici, niuno luoco da nascondersi, niuno ridotto de vizii; anzi, la presenza di tanti occhi fa la fatica onesta parer necessaria. A lo costume di questo popolo segue di necessità l'abondanza, la quale tra tutti si divide, e così non può essere tra loro alcuno bisognoso. Nel senato amaurotico, ove (come dicemmo) ogn' anno concorrono tre di ogni città, essendo manifesto che una città abbia copia di qualche rendita, de la quale un'altra sia bisognosa, si prevede che la copia di una supplisca a la povertà de l'altra, senza prezzo alcuno. Anzi, la città che de la sua copia averà agiutato l'altra, senza pigliar da quella cosa alcuna, ricorre ad un'altra per qualche cosa di che ella ha bisogno, quantunque non le abbia dato cosa alcuna. Così tutta l'isola è come una sola gran famiglia. Poi che è proveduto a questi, il che non giudicano aver fatto, se non poi che in due anni hanno veduto qual rendita loro riesce, quanto avancia, cioè gran copia di formento, melle, lana, lino, zaferano, porpore, veli, cera, sevo e cuoio e anco animali, portano ad altre regioni, a le quai donano del tutto la settima parte, e il rimanente vendono per mediocre prezzo. Di questo commercio riportano a casa non solamente le merci, de le quai hanno bisogno ne l'isola, ch'è per lo più il ferro, ma eziandio buona somma di argento e d'oro. E da tale continua consuetudine sono di tai cose mirabilmen-

te copiosi. Perciò non fanno differenza dal dare in credenza a toccare il denaro, anzi hanno il più in crediti, benché fanno pubblici istromenti e vogliono che vi concorra l'autorità di quelle città ove danno in credenza; e quella, riscuotendo a tempo i denari dai debitori, li mette ne l'erario; e ne cavano l'usura fin a che gli Utopiensi li dimandano, i quai non mai riscuotono di quelli la maggior parte, non parendo loro cosa giusta pigliare dagli altri quello di che elli non si accomodano e i debitori ne pigliano frutto. Quando avviene che vogliano prestare ad altra città denari, li pigliano da quella che è loro debitrice, ovvero, accadendo guerreggiare, al che riservano tutto quel tesoro che tengono ne l'erario per servirsene negli estremi pericoli e sùbiti casi, specialmente quando sòldano con grossi stipendii soldati esterni, i quai più volontieri mettono in pericolo che i loro cittadini, perché sanno di certo che gl'inimici ancora si suogliono comperare con denari. A quest'effetto conservano un tesoro inestimabile, non già come tesoro; ma mi vergogno narrare in che modo lo tengono, temendo che non mi sia creduto, specialmente che io non lo crederei a me stesso, se cogli occhi propii non l'avesse veduto. Et è necessario che ogni cosa sia meno credibile, quanto ella è dai costumi de chi la stanno ad udire luntana; benché l'uomo prudente forse meno si maraviglierà, vedendo i loro istituti tanto dai nostri dissimili, se ancora l'uso de l'oro e de l'argento più s'accommoda ai loro costumi che ai nostri. Certamente, non usando elli il dena-

ro, ma tenendolo per quei casi che forse non avvengono mai, l'oro e l'argento non è più stimato di quanto elli merita per sua natura, la quale a giudizio di tutti è inferiore del ferro, il quale a noi è tanto necessario quanto il fuoco e l'acqua. E veggiamo l'oro e l'argento non aver da la natura virtù alcuna, de la quale non possiamo mancare, se non che la sciocchezza umana l'ha tenuto in prezzo perché si truova di raro. Anzi, la natura come pia madre ha posto negli occhi di tutti quelle cose che sono ottime, come l'aria, l'acqua e la terra, e ha nascosto quelle che poco giovano. Se elli rinchiudessino questi metalli in una torre, puotrebbe il popolo sospettare che il principe o il senato ne pigliasse qualche comodo, ingannando in qualche guisa il popolo. Se poi ne facessero vasi, quando venisse occasione di volerne far moneta per pagare i soldati, forse spiacerebbe a molti privarsi di quei vasi che avessino usato a' lor commodi.

Elli per provvedere a tai cose hanno, sì come ne le altre cose, trovato una via molto simile ai loro istituti e dai nostri dissimile, i quai con tanta diligenza lo guardiamo, la quale non sarà facilmente creduta, se non dagli uomini sperti. Elli bevono in vasi di terra e di vetro bellissimoi, e fanno vasi da immondizie e da orinare d'oro e d'argento, e anco catene e ceppi. A quei che sono infami attaccano a le orecchie anelli, e in detto, con catene d'oro al colo, e con oro gli cingono il capo. Così pongono ogni loro studio che l'oro e l'argento apo i suoi popoli sia vilipeso. Così avviene

che questi metalli, tanto grati a le altre nazioni, sono tanto vili apo gli Utopiensi, che perdendoli tutti non parebbe loro di aver perduto un denaro. Raccogliono nei litti perle e ne le rupi diamanti e piropi, i quai non vanno cercando, ma, avendoli truovati, li poliscono. Con questi ornano i fanciulli, i quai si gloriano di tai ornamenti e ne divengono arroganti; ma poi che sono cresciuti e veggono che solamente i fanciulli usano simile inezie, senza esser dai padri ammoniti, per vergogna le lasciano, sì come i nostri poi che sono grandicelli gittano le noci, i puerelli e simile inezie.

Quanti diversi effetti partoriscono negli uomini questi diversi istituti, non mai mi è parato vedere tanto manifestamente quanto negli ambasciatori degli Anemolii. Questi erano venuti ad Amauroto mentre ch'io v'era; e perché venivano a trattare di gran cose, quei tre cittadini di ogni città avevano prevenuto il loro venire, e parimente gli ambasciatori de le genti vicine, che erano venuti prima; i quai, sapendo i costumi degli Utopiensi, che non onorano gli abiti sontuosi e poco prezzano l'oro, anzi è tra loro biasimato, usavano di venire in abiti quanto meno puotevano sontuosi. Ma gli Anemolii, che erano popoli lontani e poco aveano commercio cogli Utopiensi, intendendo come tutti vestivano rozamente, si diedero a credere che facessero questo per povertà, così, più arroganti che savi, determinarono di mostrarsi come dèi, cogli abiti ornati, e muovere i miseri Utopiensi a maraviglia. Così entrarono ne la città tre ambasciatori con cento in com-

pagnia, vestiti a varii colori, e molti di seta. Gli ambasciatori, che erano nobili nel paese loro, aveano manti e collane d'oro, anelli d'oro, pendenti da le orecchie e altre collane pendenti dai capelli con gioie e perle lampeggianti, e insomma erano ornati di quelle cose che sono apo gli Utopiensi o sopplicii de servi, o biasimi d'uomini infami, overo inezie de fanciulli. Era un giuoco mirare come erano divenuti arroganti, quando fecero comparazione dal loro ornamento al vestire degli Utopiensi, perché tutto il popolo s'era ridotto in piazza. Considerate ora quanto si truovarono ingannati de la loro speranza e come si truovarono lontani da quello che speravano di ottenere! Questo loro ornamento fu giudicato cosa vergognosa dagli Utopiensi, eccetto da pochi, i quai per giuste cause erano stati a vedere altre nazioni, per il che salutano per signori ogni minimo servo di queglii, pensarono che gli ambasciatori fossero servi e non li onorarono ponto. Aresti veduto i fanciulli eh'aveano gittato le perle e le gioie, quando le videro pendere dai capelli degli ambasciatori, mostrarli a le madri dicendo: — Eccoti, o madre, quel sciocco, che usa perle e gioie come se fusse un bambino! — La madre da do vero diceva: — Taci, figliuolo, perché forse colui è un borione degli ambasciatori. — Altri biasimavano quelle catene d'oro con dire che erano tanto sottili che un servo le puotrebbe rompere, e tanto larghe che se le puotrebbe levare dal collo e fuggire. Gli ambasciatori, stati ivi due giorni e vedendo quanto a vile v'era tenuto l'oro, anzi più

biasimato apo gli Utopiensi che non era apo loro in prezzo, e mirando le catene e i ceppi di un servo fuggitivo, nei quai era più oro e argento che non valeva ogni ornamento di tutti tre, deposero ogni lor vago portamento, del quale prima andavano arroganti. Poi che parlarono cogli Utopiensi, compresseno come si maravigliavano che un uomo potesse mirare una gioia lampeggiante, al quale fusse lecito di mirare le stelle, il sole, e che alcuno si riputasse più nobile per il filo di lana più sottile, quando che quello pure è stato portato da una pecora, la quale per ciò non è più che pecora. Si maravigliano ancora che l'oro, di sua natura così inutile, tanto venga stimato da le altre genti, che l'uomo, per causa del quale l'oro è in precio, sia meno stimato che l'oro, in tanto che alcuno rozzo e stupido tenga in servitù molti uomini da bene e savi, solamente perché possedè molti denari; i quai se per fortuna o per qualche sottilità de le leggi fussero condotti in mano del peggior servo di quello, colui sarà astretto farsi servo del suo servo, solamente per questo mutamento di posseder denari. Mi maraviglio e abomino quei che danno ai ricchi quasi gli onori divini, non perché gli siano obligati né debitori, ma solamente perché sono ricchi, benché non sperino, vivendo quelli, aver pur un denaro di quei tanti che possedeno i ricchi, conoscendoli miseri e avari.

Queste simili opinioni hanno bevuto parte co' late ne la fanciullezza, parte negli istituti de la republica, i quai da simili inezie sono molto alieni, e parte da la

dottrina. E benché non molti sono in ciascuna città essenti da le fatiche e applicati a le lettere, cioè quelli che da la fanciullezza mostrano acuto ingegno e l'animo inclinato a le buone arti, tuttavia tutti i fanciulli vengono ammaestrati ne le lettere, e buona parte del popolo, maschi e femine, occupano in studii quelle ore ch'avanzano loro da lavorare. Imparano le scienze ne la loro favella, la quale è copiosa di parole, suave ad udire e innanti ogn'altra fedelissima interprete de l'animo. Questa istessa, benché in molti luoghi corrotta e diversa, in buona parte di quel clima è in uso.

Prima che v'andasse, non aveano pur udito il nome di quei filosofi che sono di qua illustri; nondimeno elli hanno trovato in musica, loica, aritmetica e matematica quasi le istesse cose che trovarono i nostri antichi; ma sì come ragguagliano quasi in ogni cosa gli antichi, così ne le nuove invenzioni di loica sono molto inferiori, perché non hanno trovato niuna regola de le restrizioni, amplificazioni e supposizioni, trovate acutamente ne la loica che tra noi dai fanciulli s'impara. Le seconde intenzioni tanto sono dal loro discorso luntane, che non possono comprendere l'uomo in commune e universale, quantunque noi l'abbiamo fatto grande come un gigante e quasi lo mostriamo a deto. Ma nel corso de le stelle e movimento dei cieli sono peritissimi. E hanno trovato istromenti di figure diverse, con li quai comprendono a pieno i movimenti del sole, de la luna e de le stelle che sono nel loro orizzonte. Non sanno cosa alcuna de l'amicizia

e inimicizia de le stelle, né de l'astrologia indovinatrice, anzi ingannatrice. Conoscono molto avanti le piogge, i venti e le tempesta per certi lor segni. Ma cerca le cause di tutte le cose, del corso e salso del mare, e insomma de l'origine e natura del cielo e del mondo, dicono parte come i nostri filosofi, parte son, come quelli, di vario parere. Cerca la filosofia morale, disputano de le istesse cose come noi. Ragionano dei beni de l'anima, del corpo e degli esterni, se tutti si possono chiamar beni o solamente quei de l'animo. Disputano de la virtù e de la voluttà, ma la principale controversia tra di loro è disputare in qual cosa consista la vera felicità de l'uomo, ovvero se consiste in più cose. Ma inchinano più del giusto a credere che ne la voluttà consista il viver felice. E si servono a questo de la religione, la quale però appresso di loro è greve e severa; né mai disputano de la felicità, che non uniscano insieme alcuni principii tolti da la religione e da la filosofia, senza i quali pensano che la ragione umana sia tronca e debole ad investigar la vera felicità. Quei principii sono tali: che l'anima è immortale, nata per la benignità di Dio a la felicità; che a le virtù e buone opere nostre sono assignati i premii e a le sceleragini i supplicii. Benché tai principii vengano da la religione, tuttavia pensano che siano con ragioni e fondamenti umani condotti a crederli e a concederli; e, levati via questi, confermano arditamente che ciascuno, quantunque stupido, è astretto di cercare la voluttà a dritto e a torto e solamente ha da mirare che un minor diletto non

impedisca il maggiore, laonde ne segua qualche affanno che ricompensi l'avuto solazzo. Perché dal seguire la virtù così aspra e malagevole, e non solamente cacciar da sé il vivere soave, ma sofferire ancora spontaneamente i dolori, non porta frutto alcuno, se dopo morte non ne segue alcun premio, avendo passato la vita miseramente: e questo giudicano estrema pazzia. Tuttavia non pongono la felicità in ogni voluttà, ' ma solamente ne l'onesta, perché la natura è tratta a quella come ad un sommo bene da la virtù, ne la quale sola la parte avversa mette la felicità. Questi dicono che la virtù è un vivere secondo la natura, e che siamo creati a questo disposti, e che segue la natura colui il quale nel bramare e fuggire le cose ubidisce a la ragione, la quale primieramente muove gli animi umani ad onorare la divina Maestà, a la quale siamo tenuti de l'essere e che siamo capaci de la felicità. Secondariamente ci ammonisce e desta, che cerchiamo di vivere lietamente con minore ansietà che si può e che agiutiamo gli altri ad ottenere questo bene per la naturai compagnia che è tra noi. Niuno mai ha seguito tanto rigidamente la virtù, né datosi tanto ostinatamente a le fatiche e vigilie, che egli non sia stato pronto ad alleggerire le altrui miserie e a commendare per cosa umana che l'uomo studii a giovare a l'uomo e, mitigando i travagli di quello, ricondurlo da le miserie a vita tranquilla e sollazzevole. E perché non debbe la natura istigarci che facciamo l'istesso officio verso noi stessi: Perciò che, ovvero che la vita sollazzevole e gio-

conda è cattiva, e se così è, non solamente non dèi porgerne aiuto ad alcuno di ottenerla, anzi quanto puoi privarne ciascuno come de cosa perniziosa e mortifera, e tanto più dèi privarne te stesso, a cui non meno sei tenuto di provvedere che agli altri.

Dicono, adunque, la natura ci assegna la vita gioconda, cioè la voluttà, come un fine di tutte le opere nostre, e vogliono che il viver secondo la natura sia il vivere virtuoso. Ma invitandoci la natura ad aiutare uno l'altro (il che fa ella meritamente), quando che niuno è di tanta dignità che la natura si pigli cura di lui solo, perché essa porge il seno a tutti quei ai quali ha dato una forma commune, ella istessa veramente ti ammonisce che non procuri i tuoi commodi con l'altrui incommodo.

Vogliono, adunque, che si osservino le convenzioni fatte tra privati uomini e anco le pubbliche leggi fatte da buono principe o da un popolo che non sia oppresso da tirannia, le quai assegnino il modo a comunicare i commodi e godere le voluttà. Gli è poi gran prudenza se, non offendendo queste leggi, si cerca il proprio comodo, et è singolare pietà studiare al comodo universale. Ma gli è strana e spiacevole ingiuria volersi pigliare solazzo con altrui dispiacere, et è singolare benignità spogliare sé medesimo di qualche solazzo per accomodarne altri. Il che tuttavia riporta uguale comodo al danno che se ne sente, perché viene con beneficii ricompensato, e la coscienza de l'opera buona, con la memoria de la carità e benivolenza di

coloro ai quali hai fatto beneficio, porta a l'animo più diletto che non arebbe dato quella voluttà corporale, da la quale ti sei astenuto. Finalmente (come la religione persuade a l'animo umano) Iddio con perpetua allegrezza ricompensa una breve voluttà. Così vogliono che si considerino le operazioni nostre e tra queste le virtù, mirando finalmente a le voluttà che sono de la felicità il fine.

Chiamano elli voluttà ogni muovimento o fermezza di animo e di corpo, nel quale l'uomo, da la natura guidato, si diletta di trovarsi. Né senza causa vi aggiungono l'appetito de la natura, perché, sì come non solamente il sentimento, ma la dritta ragione segue ogni cosa che è per natura gioconda, a la quale non si vada con ingiuria altrui, né si perde maggior solazzo, e non gli segue fatica. Così quelle cose reputano inutili a la felicità che sono dagli uomini contra l'ordine di natura riputate dolci, anzi le tengono per nocive, quando che, avendo una fiata occupato l'uomo, tanto lo adescano con falso diletto, che non lo lasciano pigliare piacere dei veri solazzi. Sono veramente assai cose che di loro natura non hanno alcuna soavità, anzi non poc'amaritudine, ma per il diletto de' tristi piaceri non solamente sono annoverate tra le più gioconde voluttà, ma eziandio tra le prencipai cause de la vita nostra.

Tra queste sorte di falsa voluttà annoverano coloro i quai per esser meglio vestiti si reputano migliori, ma pigliano doppio errore, riputando migliore la loro

vesta che l'altrui e sé medesimi degli altri più degni. Che maggior dignità ha il filo di lana più sottile che il grosso, considerando l'uso de la vesta; Tuttavia molti si tengono da più per esser più pomposamente vestiti e si sdegnano quando non si veggono stimare più che gli altri. Il che è una sciocchezza, considerando quanto sia vano l'onore dagli abiti causato. Che naturai diletto porge che alcuno si cavi la beretta e pieghi le ginocchia ad onorarti; Ti gioverà forse questo a levarti il dolore del capo o dei ginocchi; Quanto soavemente impaciscono in questa falsa imagine di voluttà coloro che si tengono nobili per essere nasciuti di progenie la quale per molte età sia stata ricca, quando che non conoscono altra nobilita, benché non si tengono men nobili, ancora che non gli avessero lasciato i loro maggiori facultà, ovvero che essi l'avessero consumata! Tra questi annoverano coloro che si diletmano di gioie e si reputano dèi quando avviene che ne abino qualcuna di gran prezzo e molto stimato a sua età. Non la comprano ligata in oro, anzi la vogliono nuda e con segurtà che sia buona, tanto si temono di essere ingannati. Nondimeno a l'occhio umano tanto diletta una gioia fina quanto una finta, non discernendo una da l'altra. Doverebbe tanto valere la gioia fina come la finta appresso di te che non sei in questo giudicio differente da un cieco! Che diremo noi di coloro che conservano soverchie ricchezze solamente per mirarle a lor solazzo; Godono elli la vera felicità, o pur si trovano ingannati da falsi dilette? Ma quei che nascondo-

no il tesoro, il quale forse non più vedranno, stando in pensiero di non perderlo, lo perdono mettendolo sotterra, ove né a te né agli altri può servire; nondimeno tu ti rallegri poi ch'hai nascosto il tesoro, e stai con l'animo sicuro. S'alcuno te lo rubasse dieci anni prima che tu moresti, che ti è vagliuto quel tesoro in quei dieci anni che non l'avevi; Aggiungono a queste allegrezze i giuocatori de dadi o di carte, i quai giuochi solamente per nome conoscono, e parimente i cacciatori e gli uccellatori, e dicono che solazzo è gittare i dadi, poi che gittandoli spesso l'uomo dovrebbe saziarsi. Non è più tosto un fastidio udir bagliare i cani e Che maggior diletto è veder un cane seguire la lepre, che un cane l'altro cane? Perché veramente si vede la velocità del correre a questo e a quel modo. Se ti diletta veder straziare e uccidere quell'animaletto, dovresti più tosto muoverti a pietà vedendo la lepre impotente, fugitiva, timida e innocente esser straciata dal cane gagliardo, feroce e crudele. Così gli Utopiensi hanno rifiutato al tutto quest'esercizio del cacciare come arte conveniente ai beccari, la quale hanno commessa ai servi, e giudicano che il cacciare sia di quella la più infima parte. Ma le altre giudicano più utili e oneste, quando si amazzano gli animali per la necessità del vivere umano, e il cacciatore solamente si piglia piacere de la morte del misero animale, il qual desiderio pensano elli che nasca da un animo a la crudeltà disposto. Queste e altre cose innumerabili, de le quai gli uomini altruove pigliano diletto, sono apo gli Utopiensi

sprezzate come cose di niuna soavità, e benché piacciono al volgo, il quale, prevertendo la natura, reputa dolci le cose amare, sì come le femine gravide, le quai tengono la pece e il sevo per più dolce che il mèle perch'hanno corrotto il gusto, il quale però non può mutare la natura di niuna cosa e specialmente de la voluttà.

Fanno diverse specie di voluttà: alcune assegnano al corpo, alcune a l'anima. A l'anima danno l'intelletto e quella dolcezza che nasce da contemplare la verità. Vi s'aggiunge la gioconda memoria di aver vissuto bene. La voluttà del corpo dividono in due forme, una che diletta il sentimento e ristora quelle parti che sono in noi da calor naturale consumate, il che si fa col cibo e col bere, perché, evacuandosi il corpo nel mandar fuori le cose soverchie scaricando il ventre, o generando, o col gratare qualche parte del corpo, è di mestiere che sia riempuito. Evvi un'altra voluttà, che non dona ai sentimenti nostri cosa alcuna da loro bramata, né d'alcuna li priva, ma solamente con occulta forza porge loro diletto, come è la musica. Metteno un'altra forma di corporal voluttà, la quale consiste nel quieto e tranquillo stato del corpo e nomasi da tutti sanità. Questa non essendo da qualche dolore afflitta per sé stessa, diletta senz'altro solazzo esteriore. E quantunque ella non si mostri così manifestamente ai sentimenti come la voluttà del mangiare e del bere, tuttavia tutti l'hanno per grandissima voluttà, e gli Utopiensi la tengono per fondamento di ogni so-

lazzo, senza il quale ogni voluttà è nulla, perché mancare di dolore senza sanità è più tosto uno stupore che un solazzo. Quella opinione che dice la sanità non essere voluttà, perché non si sente se non con qualche esterno movimento, è da loro al tutto rifiutata. Anzi, tutti concordevolmente affermano la sanità essere una speciale e primaria delectazione. E, dicono, se ne la infermità è il dolore, mortai nimico de la voluttà, perché non sarà ne la tranquillità de la sanità una giocondità singolare? Non fanno differenza che si dica l'infermità istessa esser dolore, ovvero il dolore esser ne l'infermità, perché ne riesce la medesima sentenza. Ma se la sanità è la voluttà istessa, ovvero necessariamente parturisce voluttà, come il fuoco produce caldo, veramente ad ogni modo segue che a la ferma sanità riesca una vita gioconda. Oltre di questo, dicono, quando mangiamo, ristorarsi col cibo la sanità, la quale per la fame cominciava ad indebolirsi, e quando è tornata al solito vigore, sentiamo la giocondità del mangiare tanto maggiormente, quanto la sanità è più robusta. Così appare esser falso quello che dicono, che la sanità non si sente, il che non può avvenire in uomo che non sia stupido e, per conseguente, non sano. Abbracciano adunque primieramente quelle voluttà de l'animo (che sono apo loro le prencipali), le quai sanno che nascono da virtù e da la buona coscienza. Ma fanno la sanità un principal sollazzo innanti agli altri di maggior diletto. Né vogliono che si brami il mangiare e il bere e ogn'altra voluttà, se non per conservare

la sanità, perché non sono tai cose da loro istesse gioconde, ma in quanto mantengono la sanità. Però debbe il savio più tosto cercare di non esser occupato da l'infermità che bramare la medicina, per non aver bisogno di questa voluttà, la quale si conviene temperare. S'alcuno di questa sorte di voluttà si tiene beato, egli è astretto di confessare che a l'ora sarà felicissimo, quando da fame, sete e piccicore da mangiare, bere e gratarsi sarà travagliato, le quai cose veggiamo manifestamente esser sozze e misere. Queste, adunque, sono le meno sincere voluttà, le quai ci avengono solamente per medicare ai contrarii dolori, perché col diletto di mangiare s'accompagna la fame, e con legge non uguale, perché il dolore tanto è più lungo quanto è maggiore, e nascendo innanti al piacere, non si estingue se non insieme col piacere. Stimano elli poco queste voluttà, se non quando la necessità si strigne di usarli. Nondimeno godono queste ancora e ne ringraziano la natura madre, la quale adescia con soavità i suoi figliuoli a quello che era necessità che si facesse. Con quanto fastidio viveressimo, s'avessimo a cacciar la fame e la sete con pozioni e veleni sì come cacciamo le altre infermità; Ma abbracciano lietamente la bellezza, le forze e la destrezza, come doni giocondi e propii de la natura. Gli altri solazzi che per le orecchie, per gli occhi e per le nari passano a l'anima, i quai sono propii de l'uomo (perché niuno animale considera la bellezza del mondo, né sente gli odori se non quanto fa mestiero per discernere il cibo, né si di-

letta de la varietà dei suoni), questi, dico, volentieri accettano. In tutti questi tengono tal misura che il maggior sollazzo non sia dal minore impedito. Ma sprezzare la bellezza, minuire le forze, mutare la destrezza in pigrizia, estenuare con digiuni il corpo, fare ingiuria a la sanità e rifiutare gli altri sollazzi de la natura a noi concessi, se non fusse per giovare a la republica, reputano una sciocchezza e che questo nasca da un animo crudele e ingrato a la natura, i cui beneficii rifiuta come sdegnandosi di esserlene debitore, e specialmente facendosi questo per una vana ombra di virtù, ovvero per sopportare con minor dispiacere le adversità, le quai forse non mai verranno. Questo è il loro parere circa la virtù e la voluttà; e se Dio non gli ispira miglior parere, elli credono che non se ne truovi altro migliore. Io non mi occuperò a disputare de la verità de la loro opinione, perché non lo concede il tempo, e io mi sono posto a narrare gli istituti degli Utopiensi, non a difenderli. E siano questi decreti qual si vogliano, io tengo di certo che non si truovi più degno popolo, né republica più felice.

Sono di corpo agile e vigoroso e di maggior forze che non promette la loro statura, la quale però non è picciola. E quantunque il lor terreno sia mal fertile e l'aria poco sana, tuttavia con temperato vivere si mantengono contra l'aria, e con l'industria vincono la terra, di maniera che in niuno luoco vengono più copiosi raccolti, né animali meglio nodriti, e i corpi umani più vivaci e meno a le infermità soggetti. Perciò

non vedrai solamente fare da loro quelle opere che fanno i lavoratori altruove per vincere la malignità del terreno, anzi ivi si vede una selva cavata da le radici con mano del popolo e un'altra piantata altruove, nel che non s'è considerato la fertilità del terreno, ma il comodo di condurre i frutti o altre cose, acciò che fusseno le legne più commode al mare o al fiume overo a le città. Sono gente benigne e piacevole che ama il riposo e, quando fa mestieri, paziente de la fatica e specialmente negli studii che ornano l'animo.

Elli, avendo da me inteso de le lettere e dottrina de' Greci, perché de le cose latine altro non commendano che le istorie e i poeti, si mostrarono molto bramosi ch'io di quelle lettere gli ammaestrasse. Così io cominciai a leggerli, più tosto acciò non credessino ch'io schivasse la fatica, che ch'io ne sperasse frutto alcuno. Ma avendo letto alquanti giorni, la loro diligenza mi diede ardire che non sarebbe vana la mia sollecitudine, perché cominciarono scrivere le lettere, pronunciare le parole e mandarle con tanta prestezza a memoria, che mi parve cosa miracolosa; e molti per ordine del senato furono destinati a questo studio, cioè quei del numero de' studianti che erano di più acuto ingegno e di matura età. Così in tre anni leggevano spedatamente ogni autore greco, pur che non fusse corrotto il libro. Elli così per mio avviso tanto agevolmente impararono quelle lettere, perch'io credo che derivassero da' Greci, quando che ne la loro favella, che è persiana, sono molte parole greche, specialmente nel no-

minare le città e i magistrati. Io, la quarta fiata che navicai, mi posi in nave buon numero di libri in luogo di mercatanzie, avendo meco disposto di non tornar mai, più tosto che tornar presto. Così lasciai a quelli molte opere di Piatone e di Aristotile, Teofrasto dei pianetti, ma troncato in più luoghi, perché, essendo tenuto con poca cura ne la nave, una simia ne cavò fuori alquante carte e, stracciatele giuocando, le aveva sparte qua e là. Hanno in grammatica Costantino Lascari. Non aveva portato meco Teodoro Gaza, né altro dizionario che Esichio e Dioscoride. Tengono carissimi i libretti di Plutarco e si diletano de le piacevolezze di Luciano; de' poeti hanno Aristofane, Omero, Euripide e Sofocle in forma picciola di Aldo; degli storici Tuccidide, Erodoto et Erodiano; in medicina, Tricicio Arpino, mio compagno, aveva portato alcune opere d'Ippocrate e la *Microtechne* di Galeno, i quai libri tengono carissimi, e quantunque meno sono bisognosi de la medicina che qualunque altra nazione, tuttavia è appresso di loro onorata più che in altro paese, perché l'annoverano tra le parti principali e utilissime de la filosofia. E investigando le cose di natura con lo agiuto di questa, si danno a credere non solamente di prendere gran diletto, ma eziandio di aggradirsi sommamente a l'autore e artefice di quella, pensando che egli (come fanno gli altri artefici) abbia posto innanti agli occhi de l'uomo, il qual solo ha fatto di tal cognizione capace, questa machina, acciò che la consideri, e che più gli sia caro l'uomo che considera con admira-

zione le dignissime opere di quello, che colui il quale come animale senza intelletto e stupido non si cura di mirare questo mirabile spettacolo. Così gli ingegni degli Utopiensi, ne le lettere esercitati, vagliono mirabilmente a trovare le arti utili ai commodi de la vita. Ma sono a noi debitori di due, cioè di imprimere libri e fare la carta bambacina, benché in buona parte da loro stessi ne vennero a perfetta cognizione di quelle. Perché mostrando le lettere di Aldo impresse in carta bambacina e ragionando con loro de lo stampare libri, intesero assai più oltre di quello che dicevamo, perché niuno di noi era molto esperto di una né di altra. Elli di subito fecero congettura come si potessero fare cotal arte; e perché scrivevano per adietro in pelli, in scorza e in papero, tentarono subito di fare la carta e stampare, ma non riuscendo da principio, fecero tante fiate l'esperienza che appresero amendue queste arti, e se non mancassero loro copie, averebbero già stampato assai libri greci. Ma non hanno altri libri che li sopradetti, e di questi hanno stampato gran numero. Ognuno che sia di singulare ingegno, ovvero ch'abbi veduto buona parte del mondo, il quale pervenga a loro per mirare gli istituti di quelli, è raccolto benignamente, perché odono volentieri ciò che si fa negli altri paesi. Pochi mercanti vi vanno. Che altro vi possono portare che ferro? E che vorrebbero portar via altro che oro; Ma elli vogliono in persona portar via le cose loro per aver cognizione degli altri paesi e non si scordare la perizia del navigare.

Dei servi.

Non tengono per servi quei che sono presi in guerra, ancora che fusse fatta da loro, né i figliuoli dei servi, né alcuno che serva apo altre nazioni, i quai possono comperare, ma quei che per qualche mancamento sono da loro dannati a la servitù, ovvero altri di esterne nazioni che gli sono dati a tale supplicio per qualche loro mancamento; il che avviene sovente, e molti ne hanno per vilissimo prezzo. Tengono questi servi in continua fatica e in catene, ma trattano i loro propri più duramente, giudicando che siano incorrigibili e degni di più greve supplicio, poiché, essendo tanto egregiamente nodriti a la virtù, non s'hanno potuto raffrenare dal vizio. Evvi un'altra sorte di servi: quando alcuno di altra nazione avezzo a la fatica, povero e di bassa condizione elegge di servire a quelli. Questi (eccetto che li danno alquanto più fatica) trattano benignamente e li tengono poco meno che per loro cittadini. S'alcuno vuole partirsi (il che di raro avviene) non lo tengono contra sua voglia, né lo mandano via senza doni.

Gli infermi (come dicemmo) trattano con gran carità, non tralasciando cosa alcuna cerca le medicine e il governo del vivere, che vaglia a rendere a quelli la sanità. S'alcuno è incurabile, tenendoli compagnia, parlando con lui e servendolo, alleggeriscono la sua calamità. Ma se l'infermità è incurabile e di perpetuo dolore, i

sacerdoti e il magistrato lo confortano che, essendo già inetto agli ufficii de la vita e molesto agli altri e greve a sé stesso, che non voglia sopravvivere a la propria morte e nodrire seco la pestifera infermità, e che, essendogli la vita un tormento, non dubiti di morire; anzi, ch'avendo buona speranza che sarà libero da tale acerba vita, uccida sé stesso o si lasci dagli altri uccidere; e che farà opera da prudente, quando che le calamità saranno da lui lasciate morendo, non i commodi; oltre che, seguendo il consiglio dei sacerdoti interpreti dei dèi, farà opera santa e pia. Chi sono a questo persuasi, ovvero con astinenza finiscono la vita, ovvero dormendo sono uccisi. Ma non ne fanno morire alcuno contra sua voglia, né mancano di servirlo ne l'infermità, parendo loro che questa sia onorata impresa. Ma s'alcuno s'uccide senza il consentimento dei sacerdoti e del magistrato, egli, senza esser sepolto, viene gittato in una palude.

Le femine non si maritano innanti anni dodici, e i maschi de sedici. Se il maschio o la femina sono trovati a lussuriare innanti al matrimonio, vengono puniti grevamente e privati in perpetuo del matrimonio, se il principe non si muove a pietà di perdonar loro tal fallo. Il padre e la madre di famiglia sotto ' governo dei quali avviene tal mancamento sono infamiati di esser stati poco attenti a governare le creature a loro commesse. Puniscono questa colpa tanto atrocemente, prevedendo che pochi si mariterebbono volontieri per non vivere tutti gli anni con una sola e non tollerar le

molestie del matrimonio, quando fussero avezzi di giacersi ora con questa, ora con quella.

Ne l'eleggere le mogli tengono un modo a mio parere ridicoloso, ma riputato da loro prudentissimo. Una onesta matrona mostra la virgine, o vedova che sia, nuda a lo sposo, e parimente un uomo di gravita mostra il giovane nudo a la giovanetta. E biasimando io questo costume come inetto, elli a l'incontro risposero che si maravigliavano assai de la pazzia de le altre genti, le quali nel comperare un cavallo, ove si tratta de pochi denari, vanno tanto cautamente che lo vogliono vedere senza sella, acciò che sotto quella non avesse qualche piaga, e ne l'elegger la moglie, la quale può dare a quelli o solazzo o dispiacere mentre che dura la vita, sono tanto negligenti che si contentano di veder la donna quasi tutta cuoperta, quando che vedeno solamente il volto di quella, e tuttavia puotrebbe ella nascondere qualche difetto per lo quale non mai si contenterebbe d'averla presa. Né tutti sono di tanta sapienza che mirino solamente ai costumi; anzi, nei matrimoni dei savi uomini le doti del corpo fanno più grati i doni de l'animo. Veramente tale bruttura puotrebbe nascondersi sotto gli abiti, che la moglie sempre fosse odiosa al marito, e a questo si debbe provvedere con leggi prima che segua l'inganno, quando che elli soli di tutte le altre nazioni sono contenti di una sola moglie, né si sciolge il matrimonio se non per l'adulterio o per altra intollerabile molestia. In tai casi il senato concede a l'innocente di rimaritarsi e il colpevole resta infame e

privo in perpetuo de matrimonio. Non vogliono che la moglie non colpevole sia ripudiata contra sua voglia, ancora che cadesse in qualche calamità del corpo, parendo loro una crudeltà che si abbandoni la persona quando ha maggior bisogno di consolazione, perché la vecchiezza, che porta le infermità et è l'infermità istessa, sarebbe da la compagnia abbandonata. Aviene a le fiate che, non si confacendo de costumi e trovando amendue altri con i quai sperano di vivere più soavemente, si separano e maritansi tutti due, con l'autorità però del senato, il quale non ammette il divorzio se prima non conosce le cause di quello, e anco le fa investigare da le proprie mogli. E anco si rendono difficili a questo, acciò che non si spera di mutar facilmente il matrimonio. Gli adùlteri puniscono con durissima servitù, e se erano amendue adùlteri, si concede che, lasciato l'adulterio, si maritino insieme, overo con altri. Ma se quello che è offeso tanto ama l'offenditore che non voglia fare divorzio, non gli è vietato di mantenere il matrimonio, pur che voglia seguire ne l'opera il dannato. E sovente è avvenuto che la sollecita pazienza de l'innocente ha ottenuto la libertà al colpevole. Ma chi adultera dopoi questo perdono, è punito ne la testa. A le altre colpe non è assignato determinato supplicio, ma secondo il mancamento segue il supplicio più o men greve, come pare al senato. I mariti castigano le mogli, i padri i figliuoli, se non fusse qualche enorme mancamento che si dovesse punire pubblicamente. Ma quasi tutte le gravi colpe sono punite con

servitù, il che non meno spiace agli scelerati et è più comodo a la republica che ucciderli, perché giovano più con la fatica che con la morte, e con l'esempio continuo ammoniscono gli altri a guardarsi da simili colpe. Se in tal stato sono perversi e inobedienti, allora come bestie indomite gli uccidono; li pazienti non sono fuori di speranza che, tollerando i travagli e le fatiche, e mostrando che più loro spiaccia il peccato che la penitenza, non siano francati, o mitigata la servitù per autorità del prencipe o suffragii del popolo.

Non meno puniscono chi ha provocato alcuna persona a lussuria che s'avesse commesso l'errore, parendo loro che la volontà determinata a peccare, ancora che non possi venire ad effetto, sia de l'istesso supplicio degna.

Si pigliano piacere de' boffoni, ma non è lecito fargli ingiuria, né gli danno in governo a chi non si diletta de le loro facezie, temendo che non siano ben trattati. Non si concede di schernire alcuno che sia tronco o sciancato, parendo sconvenevole schernire quel vizio che è venuto in l'uomo senza sua colpa. Si come tengono per dapoco chi non hanno cura di conservarsi la bellezza naturale, così biasimano quel che con belletti studia di aumentarla, avendo per certo che la bontà dei costumi assai più vale a render grata la moglie al marito che alcuna bellezza corporale. Non solamente si rimangono da le sceleragini per tema dei supplicii, ma sono invitati a le virtù con egregii onori. Rizzano ne la piazza statue agli uomini che per la repu-

blica hanno fatto qualche degna impresa, acciò che si conservi la memoria de le opere illustri e i loro discendenti siano a la virtù incitati. Chi cerca di avere alcuno magistrato, ne viene privato al tutto. Vivono insieme amichevolmente, perché i magistrati non sono terribili, si chiamano padri e si portano da padri, e i popoli gli onorano spontaneamente. Il prencipe non è dagli altri conosciuto con diadema o corona, ma con un manipolo di formento, che gli viene portato innanti, e il pontefice con un torchio.

Hanno poche leggi e biasimano gli altri popoli che empiono de leggi e d'interpreti smisurati volumi, parendo loro che sia iniquità obligare a tante leggi l'uomo, che non si possino leggere, e tanto oscure, che non siano intese. Non ammettono avvocati, anzi vogliono che ognuno in giudizio dica la sua ragione, perché in tal guisa si ragiona meno e meglio si cava la verità senza ornamento di parole. Il giudice sollecitamente espedisce ogni causa e favorisce agli ingegni semplici contro i malvagi e accorti, il che a fatica si può osservare apo le altre nazioni tra tante dubbiose leggi. Apo loro ciascuno è giureconsulto, perch'hanno pochissime leggi, e commendano sommamente la più semplice interpretazione che se le dia, perché la sottile interpretazione non può esser da tutti intesa, il che è contra la intenzione de le leggi, le quai si danno acciò che siano a tutti manifeste.

I popoli vicini, che sono liberi, perché molti hanno sofferto la tirannia, mossi da queste virtù,

dimandano dagli Utopiensi i magistrati per un anno e anco per cinque, e quando hanno fornito il loro ufficio li rimandano onorevolmente e ne conducono seco degli altri; e in vero questi popoli ottimamente proveggono a la loro republica, la cui salute o rovina dipende dai costumi dei magistrati, né potevano far migliore elezione, quando che sono gli Utopiensi d'una tale costanza, che non si piegano con prezzo alcuno, e avendo da ritornare a la patria, non hanno occasione di far ingiustizia, massimamente che, non conoscendo quei cittadini, non possono da alcuno agevolmente esser persuasi di contravenire a la giustizia. Questi due mali, amore e avarizia, quando hanno potere nei giudicii pervertono ogni giustizia e indeboliscono ogni nervo de la republica. Utopiani chiamano compagni quei popoli ai quali danno magistrati, e amici quei a chi hanno fatto beneficii. Elli non fanno con altre genti confederazioni, le quai tanto sovente apo altri popoli sono fatte e rinnovate. Perché s'hanno da fare (dicono elli) confederazioni alcune, bastando ad amicarsi l'uomo la commune natura umana, la quale non giovando, che puotranno più valere le parole? Sono in questo parere, perché le convenzioni e patti tra precipi in quei paesi poco fedelmente si osservano. Ma in Europa, e specialmente dove regna la fede di Cristo, si conservano inviolabilmente le confederazioni, parte per giustizia e bontà dei precipi, parte per reverenza e timore dei sommi pontefici, i quai, sì come non commettono cosa alcuna, che contraven-

ga a la religione, così comandano che gli altri principi mantengano le loro promesse e con scomuniche severissime sforzano i contumaci a servare la loro fede. E meritamente in vero tengono per biasimo vituperevole che non si osservi fede ne le confederazioni da coloro che specialmente si nomano fideli. Ma in quel nuovo mondo, tanto dal nostro distante quanto sono ancora i costumi dissimili, non si fidano di confederazione, quando che non si possono fare con tante cerimonie e sacramenti, che non si truovi ne le parole qualche calunnia postavi a studio; e così non si può fare confederazione alcuna che non vi sia un uncino da romperla. Ma se trovano i principi simile accortezza o inganno nei contratti degli uomini privati, li dannano come sacrilegi e degni di morte; e questo farebbono specialmente i consiglieri dei principi, i quai sono tal fiata stati autori de le fraudolenti confederazioni acciò che si potessino rompere. Indi avviene che non vi sia altra giustizia se non la umile e plebea, e molto inferiore da la regale maestà. Come se vi fusseno due giustizie, una del volgo, umile e bassa, la quale, avinta con molti nodi, non ardisca levarsi; l'altra dei principi, alta e magnifica, a la quale tanto sia lecito quanto loro piace. Io credo che gli Utopiensi non facciano alcuna confederazione, perché i principi di quel paese tanto sono a contravenire ad ogni loro promessa disposti. Tuttavia, se vivessero in queste parti, muterebbono proposito. Benché elli giudicano, ancora che fusseno osservate le confederazioni ottimamente, che non sia bene fare

tai confederazioni, perché si puotrebbero tenere per nimici quei popoli che sono divisi con un rivo o con un colle, non avendo tra loro tai segni de parti, e indi guerreggiare insieme; anzi, che, fatte le confederazioni, non si strigne però l'amicizia e resta la licenza di saccheggiare, non si avendo per imprudenza potuto porre ne la confederazione ogni cautela somciente a ribattere l'ingiuria. Ma elli a l'incontro giudicano che non si tenga alcuno per nimico, dal quale non s'abbia ricevuto ingiuria, e che basti la compagnia naturale in luoco di confederazione, perché gli uomini più volentieri e con maggior fermezza si uniscono cogli animi, che per confederazioni o parole.

De la guerra.

Hanno sommamente in abominazione la guerra come cosa d'animali, dei quai però niuno così lungamente guerreggia come l'uomo, né tengono altra cosa più biasimevole che la gloria acquistata in guerra. E quantunque si esercitino ne la milizia, non solamente i maschi, ma le femine ancora, a certi giorni, per non essere al guerreggiare inetti quando fusse il bisogno, tuttavolta non si mettono a guerreggiare inconsideratamente se non per difendere i lor confini o per liberare da la tirannia e servitù qualche misero popolo. Benché talvolta porgono agiuto agli amici, non solamente perché si difendono, ma eziandio perché recompensino le avute ingiurie; ma questo fanno, essendone dimandato loro consiglio, prima che si venga a le armi e che sia pruovata la causa per giusta, cioè quando gli inimici di quelli facendo correrie abbino condotto via il bottino, et essendogli stato ridomandato, non l'abbino voluto rendere; ma fanno guerra più atroce quando i loro mercanti sono maltrattati o calunniati ingiustamente apo le altre nazioni. Tale fu la guerra che fecero poco avanti la nostra memoria per Nefelogiti contra Alaopoliti, i quai avendo maltrattato i mercanti de' Nefelogiti sotto colore di osservare le lor leggi, furono con la guerra sanguinosa però d'ambe le parti di maniera afflitti, che, moltiplicando le calamità, caddero in servitù de' Nefelogiti, perché gli Utopiensi combatterono

per Nefelogiti e non per proprio interesse. Così gli Utopiensi fanno atroce vendetta de le ingiurie fatte agli amici anco nei denari, ma non così fieramente vendicano le proprie, perché, se gli uomini loro per qualche inganno perdono i loro beni, pur che non sia lor fatto violenza nei corpi, si contentano che si satisfaccia al danno, e non più tengono commercio di quella gente. Non però che meno curino i loro cittadini che i loro confederati, ma perché i mercanti di quelli, essendo ingannati, perdono del proprio avere, laonde sentono maggior danno. Ma i cittadini utopiensi altro non possono perdere che dei beni de la republica, i quai si mandano ad altri paesi quando avanzano loro, e indi quasi niuno sente di questo danno. Perciò reputano che sia una crudeltà voler punir con morte di molti quel danno dal quale niuno senta incommodo nel vivere o ne la vita. Ma s'alcuno dei loro cittadini viene ferito o morto ingiuriosamente, sia fatto per consiglio publico o privato, mandano ambasciatori a dimandare i colpevoli, e non essendo loro dati, muovono guerra contra quel popolo. I colpevoli, che gli sono dati, ovvero uccidono, o tengono per servi.

Si vergognano e pentono de la vittoria sanguinosa, parendo loro d'aver comperato troppo caro le mercatanzie, ancora che fusseno di gran prezzo. Si gloriano d'aver vinto i nimici con arte o con inganno; di questo trionfano pomposamente e ne rizzano un trofeo. E allora si vantano arditamente, quando hanno vinto con quella industria con la quale l'uomo so-

lamente può vincere, cioè con le forze de l'ingegno, e questo reputano una egregia virtù. Dicono elli: i leoni, gli orsi, i lupi, i cingiali, i cani e le altre bestie combattono con le forze del corpo, ma sì come assai di quelle ci vincono per valore e ferocità corporale, così noi le superiamo tutte con l'ingegno e con la ragione. Nel loro guerreggiare mirano di ottenere quella cosa per cagion de la quale hanno mosso guerra; ma s'alcuno gli resiste, ne fanno così atroce vendetta, che gli altri per l'avenir non ardiscono da contraporsi a loro. A queste cose mirano elli prencipalmente e in fretta ne vengono a l'effetto, avendo però l'occhio prencipalmente più tosto a schivare il pericolo che di farsi gloriosi. Perciò, intimata la guerra, fanno porre segretamente molti scritti col bollo publico nei luoghi più frequenti de' nimici, facendo intendere come promettono gran premio a chi amazza il prencipe, e minore poi per la testa degli altri che proscrivono, e sono questi i consiglieri, i quai dopo ' prencipe sono autori de la guerra. Ma danno dopio premio a chi presenta vivi quei ch'hanno proscritto, e anco invitano con larghi premii gli istessi proscritti in andare contra i loro popoli e perdono a quelli ogni passato fallo. Così l'inimici in breve tempo hanno sospetto di tutti gli uomini, né si fidano tra loro medesimi, laonde si truovano in gran pericolo e timore. Et è più volte avvenuto che buona parte di loro, e tra questi il prencipe, siano stati traditi da coloro nei quai aveano maggior speranza. Tanto facilmente sono spinti ad ogni sceleragine gli uomini con i doni,

i quai sono dati dagli Utopiensi in questi casi senza misura alcuna; ma considerando a quanto pericolo li confortano, studiano di ricompensare con la copia dei beneficii la grandezza del pericolo. Perciò promettono, e attendono poi con effetto, non solamente gran somma d'oro, ma eziandio grandi rendite in luoghi securi apò gli amici. Questa foggia di apprezzare e mercare il nimico, biasimato apò le altre nazioni, e riputato di animo vile e crudele, apò loro è tenuta per gloriosa impresa, riputandosi in questo prudenti, che forniscano guerre grandissime senza venire a conflitto, e pietosi, perché con la morte di pochi salvano la vita di molti, che morirebbono nel fatto d'arme, parte dei suoi, parte dei nimici, dei quali hanno quasi tanta pietà come dei loro propii, sapendo che non vengono a la guerra spontaneamente, ma spinti dal furore dei loro prencipi.

Se questo non gli riesce, seminano e nodriscono discordie tra' nimici, dando speranza di ottenere il regno al fratello del prencipe o a qualcuno che vi possa aspirare. Quando non vagliono queste sedizioni, eccitano i popoli vicini a guerreggiare contra i nimici con mostrare loro qualche ragione che abbino nel paese di quelli e, promettendo di favorirli ne la guerra, gli danno denari copiosamente. Ma di raro vi mandano i lor cittadini, i quai tengono tanto cari, che non ne cangierebbono uno col prencipe de la parte nimica. Ma danno l'oro e l'argento più facilmente, perché lo conservano a questo effetto, perché non viverebbono meno commodamente, ancora che lo dispensasseno tut-

to. E anco, oltre le ricchezze che tengono in casa, hanno infinito tesoro che gli debbono molte nazioni. Mandano a la guerra soldati di altra nazione, e specialmente dei Zapoleti. Questo popolo è lontano da l'Utopia cinquanta miglia verso oriente, orrido, rusticano e feroce, il quale abita le selve, dove ancora è nodrito. Questa è gente dura, atta a patire il freddo, il caldo e la fatica, senza alcuna delicatezza; non si da a l'agricoltura, né studia come si vesta o fabbrichi; solamente governa gli animali e vive di cacciagione e di rapina. Sono nati solamente a guerreggiare, e cercano la guerra studiosamente, offerendosi per vii prezzo a chi li ricerca. Hanno per sostentamento de la loro vita questa sola arte, con la quale si cerca la morte, ma servono fedelissimamente e virilmente a chi li sòldano; si obligano sin ad un certo giorno, con patto che, passato quel giorno, possino andare al soldo del nimico; tuttavia ritornano con poco maggior prezzo. Si fanno poche guerre che non vi sia di questo popolo d'amen- due le parti. Così avviene che i parenti e gli amici soldati da questa e da quella parte sono condotti a stipendio [e] concorrano insieme a mortale uccisione, scordandosi de l'amicizia e del parentato, solamente mossi da questa occasione: che sono stipendiati da la parte contraria con poco soldo, al quale tanto mirano che, potendo aver un denaro di più al giorno, passano a la parte nimica. Tanto sono immersi ne l'avarizia! La quale però non giova punto a quelli, perché consumano a viver lussoriosamente in breve tempo quanto hanno acqui-

stato col sangue. Questo popolo serve ne la guerra agli Utopiensi contra ogni mortale, perché li danno maggior stipendio che qualunque altro. Sì come gli Utopiensi cercano gli uomini da bene per accommodarsene, così pigliano gli uomini malvagi per servirsene a la guerra, e quando fa mestieri con gran promesse gli spingono a gran pericoli, laonde spesse volte una gran parte di loro non torna a dimandar le promesse. Tuttavia gli Utopiensi attendono fidelmente ogni loro promessa a quelli che rimangono vivi per accenderli a simili imprese. Né si pigliano cura se ne muoiono gran numero, parendo loro di giovare a la natura umana, se potesseno purgare il mondo di quella feccia d'un popolo tanto scelerato e malvagio.

Dopo questi, mandano le squadre di quei popoli per i quai combatteno, e dietro a questi la gente degli amici che porge loro agiuto. Finalmente v'aggiungono i loro cittadini, dei quali uno che sia per virtù illustre fanno di tutto lo esercito capitano. A costui sostituiscono due, i quai, vivendo prosperamente il capitano, siano uomini privati, ma, morto lui o rimanendo prigionero, uno di loro gli succede come per eredità, e così il terzo per simile modo, acciò che, pericolando il capitano (come avviene in la guerra), non si turbi tutto lo esercito. Di ogni città si esercitano i soldati che spontaneamente vogliono militare, perché niuno è mandato fuori a la guerra mal suo grado, avendo per cosa certa che l'uomo timido, oltre che non si porterà virilmente, darà timore agli altri. Ma avendo guerra

contra la patria, mettono ne le navi quei che sono timidi, pur che siano di corpo gagliardi, e li mescolano con uomini arditì e valorosi, overo su la muraglia, in guisa che non possino fuggire. Così la vergogna dei suoi, l'aver l'inimico a fronte e il non poter fuggire, fa che vincono il timore, e la estrema necessità spesse volte si muta in virtù.

E sì come niuno è tratto a guerra esterna contra sua voglia, così confortano e con laudi incitano le mogli a seguire i mariti a la guerra, e nel conflitto pongono le mogli che sono ne l'esercito vicino ai mariti, e d'intorno i figliuoli e altri loro prossimi, i quai sono mossi da la natura a porgersi agiuto insieme. Il marito che torna senza la moglie è biasimato, così il figliuolo perduto il padre; indi avviene che, se non fugge il nimico, si combatte sin a l'esterminio. Perché, sì come schivano quanto possono di fare fatto d'arme e conducono a questo effetto soldati forastieri, così, quando sono astretti di combattere, vi vanno tanto arditamente, quanto prima hanno schivato di andarvi. Non s'infuriano da principio, ma a poco a poco pigliano vigore, con animo fermo di morire più tosto che dare le spalle. Quella securezza de le cose al vivere necessarie, senza l'affanno dei loro descendenti (il che in ogni luoco indebolisce gli animi generosi) fa gli Utopiensi d'animo altiero e che si sdegna di esser vinto. Si fidano ancora ne la perizia ch'hanno ne la guerra, e anco le dritte opinioni [e] buoni istituti de la republica, ch'hanno imparato da la fanciullezza, gli aumentano la

virtù, con la quale non tanto sprezzano la vita che la gittino, né tanto l'hanno cara che, richiedendolo onesta causa di esporla a la morte, se la vogliono avaramente e con biasimo conservare.

Essendo più fiero il fatto d'arme, alquanti giovani congiurati attendono ad uccidere il prencipe nimico, ora a faccia aperta, ora con inganno di luntano, e da presso con lunga e continuata squadra; e di raro avviene (se non fugge) che non rimanga morto o prigionie. Se sono vittoriosi, non attendono ad uccidere inimici che fuggono, ma più tosto li pigliano. Né mai perseguitano tanto il nimico; tengono una squadra in ordinanza; e più tosto lasciano fuggire il nimico, che guastare i suoi ordini, avendo memoria che molte fiate, essendo rotto il campo nimico, i vittoriosi, spargendosi qua e là e lasciando pochi per retroguarda, hanno dato occasione al nimico di farsi di vinto vittorioso.

Non saprei narrare se siano più astuti a disporre le insidie o più accorti a schivarle. A le volte penserai che fuggano, quando sono più ostinati di non fuggire, né si può con segno alcuno indovinare quando da dovero si dispongono di fuggire. Perché, sentendosi in disvantaggio nel numero o per sito del luogo, si lievano di notte tacitamente o fingono qualche astuzia, ovvero di giorno si parteno, ma con tal ordine che non è minore il pericolo assalirli quando se ne vanno, che quando stanno fermi. Fortificano i loro alloggiamenti con larga e profonda fossa, né si servono in questo dei vili servi, anzi i soldati a lor mano la cavano, gittando la terra

dentro, eccetto quei che per ogni subito caso stanno armati a la guardia. Così, adoperandovisi tanto numero, fortificano gran campo in pochissimo tempo. Usano arme a pigliare i colpi ferme e non inette da portare e muovere, in tanto che non gli impacciano nuotando, perché tra gli ammaestramenti de la milizia si avezzano a nuotare armati. Per arme di lontano usano le saette, e sono a lanciar quelle ove disegnano gagliardi e sperti, non solamente i pedoni, ma eziandio i cavalieri. Da presso non usano spade, ma accette che tagliano e pungono accutissimamente e col peso ancora sono mortali. Fanno certe machine, le quali tengono nascoste finché fa mestiero di usarle, perché non siano dagli altri schernite, e mirano specialmente a farle che agevolmente si possino condurre e girare come porta il bisogno.

Osservano le tregue tanto santamente che, essendo ancora ingiuriati, non le violano. Non saccheggiano il paese nimico, né ardono le biade, anzi a lor potere non le lasciano calpestare da' pedoni né da' cavalieri, facendo presupposto che crescano per loro. Non uccidono alcuno disarmato, se non è qualche spia. Difendono le città che se gli rendono e non saccheggiano quelle che pigliano a forza, ma uccidono solamente quei che non lasciavano rendere la città, e gli altri che la difendeano fanno servi. Ma non offendono la turba inetta a guerreggiare. Danno parte dei beni dei dannati a coloro che persuadevano che la città si rendesse, e il rimanente, che si vende il bottino, do-

nano ai compagni venuti loro in agiuto. Niuno di loro piglia cosa alcuna del bottino. Finita la guerra, non pigliano dagli amici quello che v'hanno speso, ma da quei che sono vinti per questa causa riscuotono parte denari, parte si appropiano alcuni terreni, dei quali i popoli vinti gli pagano ogn'anno certe rendite, le quai sono cresciute in tal guisa che ne pigliano ogn'anno più di settecentomila ducati. Mandano in questi luoghi alcuni lor cittadini per camerlenghi, acciò che vivano magnificamente e vi stiano come nobili. Tuttavia se ne riporta buona somma ne l'erario, ovvero gli prestano a quei popoli, né li riscuotono se non quando lo ricerca il bisogno, e di raro riscuotono tutta la somma. Di questi campi assegnano parte a quei che fanno per loro qualche pericolosa impresa, com'è sopra detto. S'alcuno prencipe apparecchia di assalire con arme il loro paese, con grande esercito li vanno subito contra fuori dei loro confini per non guerreggiare nel proprio paese; né mai vengono a tanta necessità, che accettino ne l'isola agiuto alcuno dagli amici.

De le religioni degli Utopiensi.

Sono varie le religioni, non solo per l'isola, ma per le città ancora. Altri onorano il Sole, altri la Luna, altri alcuna de le stelle erranti. Alcuni onorano per sommo dio qualche uomo che sia stato egregio per virtù. Ma la maggior parte, i più prudenti dico, non adora alcuna di queste cose, ma pensa che vi sia una occulta, eterna, immensa e inesplicabile divinità, sopra ogni capacità umana, la quale con la virtù, non con la grandezza, si stenda per questo mondo, e questo Dio chiamano padre. Da lui riconoscono l'origine, l'aumento, i mutamenti e il fine di tutte le cose e a lui solo danno i divini onori. Gli altri tutti, benché adorino cose diverse, in questo parere concorrono, che vi sia un sommo Dio, il quale abbia creato il tutto e con sua prudenza lo conservi, e chiamatilo in loro linguaggio Mytra. Ma discordano in questo: che uno afferma che questo sommo Dio sia una cosa e alcuno un'altra. Affermano, però, che quel sommo, il qual tengono per Dio, ha il governo del tutto. Ma tutti a poco a poco si scostano da la varietà de le soperstizioni e concorrono in quella religione che con più ragioni et evidenze si pruova. E già sarebbono tutti di una religione, se non che ogni disgrazia che loro accade nel mutare la religione si pensano che gli sia mandata dal Cielo per castigo e che quel Dio, il quale vogliono abbandonare, si vendichi di questa loro em-

pia intenzione.

Ma poi ch'io gli predicai il nome di Cristo, la dottrina di quello, i miracoli e la costanza di tanti santi martiri, che spontaneamente volsero spargere il sangue, e come tante nazioni si sono a lui convertite, mirabilmente vi s'inchinarono, ovcr per divina ispirazione, overo che parve loro questa via molto simile a la loro relig[i]one, e valse questo assai perch'avevano compreso che la foggia del loro vivere piaceva a Cristo e che i veri cristiani avevano monasteri molto simili ai loro istituti. Ma sia avvenuto per qual causa si voglia, molti si convertirono a la fede cristiana e volsero esser battegiati. Ma di noi quatto, che ivi eravamo, niuno era sacerdote, perché due erano morti. Tuttavia quei popoli ancora desiderano avere quei sacramenti che s'appertengono di ministrare solamente ai sacerdoti; e disputano tra loro sovente se sia lecito senza commissione del pontefice eleggere sacerdote uno di loro; e stavano per eleggerlo, ma non ancora l'avevano eletto, quando io mi parti[i] da loro. Quei che ancora non hanno appreso la fede cristiana, non biasimano chi la crede. Se non che uno di nuovo battezzato cominciò ardentemente (quantunque io lo ammoniva che tacesse) a commendare la fede cristiana e dannare ogni altra setta, chiamando empîi coloro che adoravano altro che la santissima Trinità e degni del fuoco eterno. Costui fu preso non già come violatore de la religione, ma come colui ch'aveva levato nel popolo tumulto, allegando gli antichissimi loro istituti che ognuno possi tenere qual

religione più gli piace.

Gli Utopiensi, avendo inteso che i primi abitanti di quella regione esser stati cerca la religione di pareri diversi e considerando che queste varie sette, combattendo tra loro per la religione, gli aveano dato occasione di vincerli tutti, fecero un editto che ognuno potesse tenere quella religione qual più gli aggradi-va a l'animo, e s'alcuno bramava di tirare l'altro ne la sua religione, poteva con modestia e ragioni studiare a persuaderlo, ma non usare in questo alcuna violenza o ingiuria; e chi contendeva di questo importunamente era punito con l'esilio o con servitù. Fecero gli Utopiensi tale statuto non solamente per rispetto di conservare la pace, la quale con la contenzione e con l'odio si estingue, ma eziandio pensando che piacesse a Dio il culto vario e diverso e che perciò ispirasse varii riti a questo e a quello. Ma giudicarono che non fusse convenevole voler con forza e minacce sforzare alcuno a credere quello che tu credi per vero. E quantunque una di quelle loro religioni fusse vera, tuttavia volseno che fusseno persuasi i loro cittadini a quella con modestia, sperando che la verità, quando che sia, debbia rimaner vittoriosa; e che, contendendosi con arme, gli uomini ostinati puotrebbero con le loro vane superstizioni oppriinere la vera religione, come avienc che i frutti vengono affogati da le spine. Così, da tai ragioni mossi, lasciarono libero ad ognuno di credere quello che più gli piaceva. Solamente vietarono che niuno affermasse le anime morire con i corpi e che il mondo

fusse governato a caso, senza previdenza divina, laonde volevano che dopo questa vita fossero puniti i vizii e premiate le virtù. Quei che negavano tai cose erano tenuti peggio che bestie, volendo assomigliare l'anima umana a le pecore; ma ne anco lo riputavano loro cittadino, come colui il quale (non essendo da timore raffrenato) sprezzerebbe ogni buono costume e istituto. Et è da credere che costui contrafaccia di nascosto a le leggi o studii di annullarle per servire al suo appetito, non avendole in riverenza né sperando o temendo cosa alcuna dopo questa vita. A chi tiene tale opinione non danno onore alcuno né magistrato; così è lasciato da parte, come uomo inetto e da poco. Non però viene punito, dandosi a credere che non sia in potere di alcuno credere quello che gli piace. Non lo sforzano con minacce che tenghi secreto il suo parere, fingendo di credere come gli altri; gli vietano però il disputare di questa opinione, specialmente apo il volgo. Ma confortano gli uomini di gravita e i sacerdoti che ne ragionino, sperando che tale pazzia debbia esser vinta da la ragione. Altri in gran numero tengono che le anime ancora de le bestie siano immortali, ma de le nostre men degne e non ad uguale felicità nasciute. Tanto sono persuasi de l'immensa felicità de le anime nostre, che piangono gli infermi e non i morti, se non quei che veggono mal volontieri lasciar questa vita. E questo hanno per cattivo augurio, come se l'anima, senza speranza di bene alcuno, spaventata da la propria coscienza, temesse il supplicio. E pensano che non

piaccia a Dio l'andare di colui il quale non corre volentieri quando è chiamato, ma sta ritroso. Se veggono alcuno morire in questa guisa, se ne smanscono e lo portano a sepelire tacitamente, e pregano Dio che perdoni a la sua dapocagine. Niuno piange quei che muoiono lietamente e con buona speranza, anzi, seguendo le essequie ca[n]tando, ricomandano affettuosamente le anime di quelli a Dio; ardeno i corpi con riverenza più tosto che con ramarico. Rizzano una colonna ove sono scolpite le lodi del defonto e, tornati a casa, ricontano i costumi e la vita di quello e specialmente commendano la sua morte. Tengono che tale commemorazione di bontà sia a' vivi uno stimolo a la virtù e gratissimo culto ai defonti, dandosi a credere che i morti invisibilmente si truovmo presenti a simili parlari. Perché non sarebbono felici, quando non potesseno andare ove piace loro, e sarebbono ingrati se non bramasseno di rivedere i suoi amici, con i quali erano uniti con rispondente carità, la quale, essendo uomini da bene, più tosto debbe essere accresciuta che scemata. Credo, adunque, che i morti pratichino tra' vivi, mirando quanto si fa e dice; perciò si metteno arditamente a le imprese, fidandosi di tali agiuti; e portando onore a la presenza dei loro maggiori, si guardano da commettere cosa disonesta anche segretamente.

Sprezzano gli augurii e le altre superstizioni d'indovinare, le quai sono apo le altre nazioni tanto riputate. Onorano quei miracoli che vengono senza agiuto alcuno di natura come testimoni de la divina

presenza, e ne le gran cose con publiche supplicazioni studiano a placare Dio. Pensano che contemplare le cose di natura sia un culto a Dio gratissimo. Molti ancora, mossi da religione, sprezzano le lettere, non si danno a contemplare cosa alcuna, ma solamente pensano di acquistare la felicità perpetua con buone operazioni. Così servono agli infermi, altri riconciano le vie, altri purgano le fosse, altri rifanno i ponti, cavano sabbia e pietre, conducono ne le città legne e frutti, altri tagliano alberi e li segano; e come fossero servi si pongono volentieri ad ogni impresa difficile, strana o sozza, la quale dagli altri per la fatica o per fastidio è lasciata. Faticano continuamente perché gli altri riposino, non biasimando, però, alcuno che viva altrimenti. Questi, quanto più si portano da servi, tanto vengono dagli altri più onorati. Ma sono di due sorti: alcuni vivono casti e non mangiano carni; altri al tutto non mangiano di animale alcuno e lasciano da parte ogni diletto carnale con speranza de la vita futura, e sono sani e prosperosi. L'altra sorte di questi, data parimente a le fatiche, si marita per eseguir l'opera de la natura e generare figliuoli a la republica. Non fuggono quei sollazzi che non li ritirino da la fatica. Mangiano carni d'animali di quatro piedi, dandosi a credere che con quel cibo si mantenghino più robusti a le fatiche. Utopiani tengono questi per più prudenti e quei per più santi. Ma quando più apprezzano il celibato ch'il matrimonio e la vita austera che la deliziosa, li beffano; nondimeno, dicendo che sono mossi a questo

da religione, gli onorano, perché si guardano sommamente di non dannare la religione di alcuno. Elli chiamano questi tai «butreschi», che apo noi significa religiosi.

Hanno sacerdoti di vita santissima, ma solamente tredici per ogni città, secondo ' numero dei tempj. Ma quando vanno a la guerra ne conducono seco sette di quelli e ne creano altri sette in luoco loro, fin che si torna da la guerra, e allora gli ultimi accompagnano il pontefice, sin che per morte dei primi succedono al sacerdozio. Sono eletti dal popolo, come i magistrati, segretamente, acciò che non nascano odii tra loro, e dal loro collegio vengono sagrati. Questi sono preposti ai divini misteri. Hanno cura de le religioni, sono giudici dei costumi et è biasimato colui che sia ripreso da quelli. Sì come è loro ufficio ammonire i malfattori, così ai magistrati conviensi di castigarli. Solamente scomunicano gli ostinati, il che è apo loro sommamente biasimevole e tenuto per greve supplicio, perché temono l'infamia e la religione, oltre che non sono sicuri del corpo, perché, se tardano a pentirsi e soddisfare ai sacerdoti, sono puniti dai magistrati. Questi sacerdoti ammaestrano i fanciulli, avendo maggior cura a formarli ne le lettere che nei buoni costumi. E pongono ogni studio che imparino buone opinioni e piglino desiderio di esser utili a la republica, acciò che gli animi giovenili in questo formati ne l'età virile siano disposti a mantenere lo stato de la republica, il quale solamente vien meno per i vizii che na-

scono da sinistre opinioni.

Danno ai sacerdoti elettissime mogli del popolo loro; fanno sacerdotesse ancora le femine, ma di raro se non sono vedove o di età matura. Sono più onorati i sacerdoti apo gli Utopiensi che qualunque magistrato, e se commettono qualche rea opera, non vengono puniti d'alcuno, ma lasciati al divino giudizio e a la propia coscienza, perché non par loro giusta cosa di toccare con mano mortale colui che è a Dio sagro. Questo costume possono osservare agevolmente, perché eleggono sacerdoti quei che sono di ottima vita, i quai de raro cadeno nei vizii, vedendosi con tanto favore eletti perché osservino la virtù. E se pure aviene che pecchino, come avien ne l'umana natura, tuttavia, perché sono pochi e senza potestà alcuna, non si teme che possino a modo alcuno infestare la republica. E ne fanno pochi, acciò che sia tale dignità più ragguardevole e perché tengono che sia diffidi cosa trovare gran numero de buoni che possino esser di tale dignità degni.

Questi e dai loro popoli e dagli stranieri sono molto onorati, il che per mio aviso è causato da questo: che facendosi il fatto d'arme, elli, separati dagli altri, stanno in ginocchione vestiti con i sagri abiti; e con le mani al cielo levate, pregano prima per la pace e poi per la vittoria al loro popolo, senza spargimento di sangue d'amendue le parti. Vincendo i suoi, corrono ne le squadre, vietando l'uccisione degli sconfitti, né alcuno gli offende: tanta riverenza portano a quel-

li, che non tocarebbono le vesti. Perciò sono in tanta venerazione apo le esterne nazioni, ancora che molte fiate hanno salvato non meno i nimici da le mani dei cittadini, che questi da le mani de' nimici. A le volte è avvenuto ch'essendo sconfitto il campo loro e mettendosi il nimico a saccheggiare, sopravvenendo i sacerdoti, è stata raffrenata l'uccisione e fatta la pace con onesti partiti. Non mai è stata gente alcuna tanto feroce e cruda, la quale non abbia onorato il corpo di quelli come sagrosanto e inviolabile. Celebrano solennemente il primo e l'ultimo del mese, e parimente de l'anno, il quale dividono secondo il corso de la Luna. I primi giorni chiamano «cinemerni» e gli ultimi «trape-merni», cioè prime feste, ultime feste.

Hanno egregii tempj non molto lavorati, il che non era loro necessario, essendo pochi, ma ben capaci; sono alquanto scuri, per consiglio dei sacerdoti, perché la molta luce distrae i pensieri nostri e la mediocre li raccoglie e fa l'uomo a la religione più dedito. Benché siano di varie forme, nondimeno tutti sono a la religione accommodati quasi ad una commune foggia. Li sacrificj particolari di ciascuna setta sono tenuti ne le case particolare. Fanno con tale ordine i pubblici sacrificj, che non aviliscono i privati e particolari. Così non tengono nei tempj alcuna imagine dei dèi, acciò che possa ognuno liberamente immaginarsi Dio in qual forma più gli piace. Chiamano Dio solamente per questo nome: Mytra; e tutti per questa voce intendono la natura de la divina Maestà. Non si

fanno orazioni, le quai non si possino prononciarc senza offendere le altre sette.

Concorrono al tempio ne le ultime feste, al vespro e diggiuni, per rendere grazie a Dio d'aver passato quel mese prosperamente; il giorno seguente, ch'è la prima festa, la mattina concorrono al tempo a supplicare felice successo per il seguente mese. Ne l'ultime feste, prima che si vada al tempio, le mogli ai mariti, i figliuoli ai padri, si mettono in ginocchione, chiedendo perdono di ogni mancamento. Così ogn'odio nascosto o dispiacere nasciuto tra loro si estingue, e si truovano ai sacrificii con animo candido e puro, perché temono di andare ai sacrificii non avendo l'animo da ogni odio e ira purgato.

I maschi vanno a la destra parte del tempio e le femine a la sinistra, e ogni padre e madre di famiglia si mette innanti a tutti i suoi per vedere i gesti di coloro ch'hanno in governo e potergli correggere di ogni errore che commettessero. Attendono che i giovani stiano vicini ai vecchi, acciò che non si diano a cose puerili se stanno tra fanciulli o garzoni, parendo loro che in quel tempo debbano, col levare la mente a Dio, esser incitati a la virtù. Non sacrificano animali, dandosi a credere che la divina clemenza non si plachi con sangue o uccisioni, avendo quella dato la vita agli animali perché vivano. Ardono incenso e altre cose odorifere, portano assai torchi, non già che non tengano per certo come tai cose niente vagliono a placare la divina natura, né anco le orazioni degli uomini, ma

piace loro questo culto senza nocumento alcuno; e con tali odori e lumi si sentono muovere a devozione verso Iddio e doventare più pronti ad onorarlo. Il popolo nel tempio si veste di bianco e i sacerdoti de varii colori, ma non di preciosa materia, perché sono quelle vesti quasi ricamate non di pietre preziose, ma di varie penne de uccelli, in tal modo con ordine disposte, che l'opera oltre ogni stima più assai vale che la materia. Dicono ancora che in quel variare di penne che si vede in le vesti dei sacerdoti sono compresi alcuni secreti misteri, la interpretazione dei quali, imparata dai sacerdoti che diligentemente la insegnano, fa loro comprendere i divini beneficij che ricevono e quale pietà debbano usare verso Dio e il prossimo.

Quando il sacerdote ornato esce del santuario, tutti si piegano con la faccia in terra con tanto silenzio che muove agli animi timore, come se Dio fusse presente. Poi che sono stati alquanto in terra, ad un segno del sacerdote si lievano e cantano a Dio laude con musicali istromenti di forma assai differenti da quelli che si veggono apo noi, ma nel suono alcuni più, alcuni meno soavi che i nostri. Ma ci vincono di gran lunga in questo: ch'ogni lor musica, o con organi o con voce umana, imita et esprime gli affetti naturali, e accommodasi il suono a la materia; sia orazione supplicatoria, lieta, placabile, turbata, lugubre o sdegnata, la melodia rappresenta in tal guisa il sentimento di questa tal cosa, che gli animi di tutti sono a quella disposti e accesi. In fine dei sacrificij, tutti ad

una voce dicono certe parole col sacerdote, le quai, benché siano dette in commune, ognuno può applicare a sé medesimo. In queste riconoscono Iddio autore de la creazione e del governo e di tutti gli altri beni, e di tanti beneficii gli rendono grazie, ma particolarmente che sian nati in republica felicissima e abbino religione a loro parere d'ogn'altra più vera. E se pigliano errore in questo, che ispiri loro la miglior via, offerendosi pronti a seguirla. Ma la republica loro è ottima e la religione verissima; e che dia loro costanza a perseverare in quella e conduca tutti gli uomini a quella foggia di ben vivere e in quel parere cerca la religione, se però non si diletta più di questa varietà di religione per la sua inscrutabile sapienza. Sopplicano poi che li ricevi a sé dopo la morte, che non sia crudele, né strana. Fatta quest'orazione, da nuovo si piegano in terra, e poco appresso levati, vanno a mangiare. Il rimanente del giorno consumano in giuochi et esercizi militari.

Hovvi descritto quanto più veracemente mi è stato possibile la forma di quella republica, la quale non solamente giudico ottima, ma eziandio sola la quale possi con ragione esser chiamata republica. Perché altruove si ragiona veramente del publico commodo, ma si attende al particolare. In questa da dovero si mira al ben publico, lasciando al tutto da parte ogni proprio utile. Chi è ne le altre republiche, ancor che siano fiorite e prospere, il quale non si tema di morirsi per fame se non procura più tosto a' suoi privati commodi

che al publico bene? E anco la necessità ne le altre repubbliche strigne l'uomo a far questo. In questa, ove ogni cosa è commune, niuno teme di patire, pur che siano pieni i granari publichi. Perché ivi non si distribuisce con malvagità, né vi è alcuno povero, e quantunque niuno posseda in particolare, tutti sono nel publico ricchi, perché veramente, non avendo pensieri circa l'acquistare particolarmente, menano lieta vita con tranquillo animo. Non stanno in affanno del loro vivere, non sono con dimande continue da le mogli travagliati, non temono che i figliuoli impoveriscano, né di indotare la figliuola stanno in pensiero. Anzi, sono securi del vivere felice de' figliuoli, nipoti e d'ogni lor discendente e anco di loro stessi, perché parimente si provvede a chi non può più lavorare come a quei che lavorano.

Ardirà alcuno di comparare la equità di altre genti, le quai a mio parere non ne tengono ombra alcuna, con la equità di questa repubblica? Che equità è questa, eh'un nobile, ovvero orefice, o usuraro, o pure qualunque altro, che non opera cosa alcuna, ovvero che ogni suo fatto è poco necessario a la repubblica, si acquisti il vivere delicato e splendido, quando che un servo, un lavoratore de' campi, un fabro, un carretieri con tanta fatica dì e notte, che non la patirebbono i buoi, si guadagna parcamente il vivere, quasi peggiore che quello degli animali, che non faticano tanto assiduamente, né stanno in timore de le cose a venire? Ma questi sono afflitti da la poco fruttuosa fatica, e ri-

cordandosi de la povertà, ch'aspettano in vecchiezza, restano vinti dal dolore, vedendo che, non potendo tanto guadagnare che basti loro di giorno in giorno, perdono ogni speranza di riporre cosa alcuna per la vecchiezza. Non è ingiusta questa republica e ingrata, la quale da liberamente tanti doni ai nobili, agli ociosi, ad artefici de vani dilette e agli adulatori, e non provvede a' lavoratori di terreno, a' carbonarii, a' servi, a' carrettieri e a' fabri, senza i quali non può stare alcuna republica; anzi, avendosi de le loro fatiche servito mentre che erano giovani, poi che invecchiano, li lascia di disagio morire in estrema povertà! Che dirò, che i ricchi pigliano ancora del salario diurno dei poveri non solamente con violenza o fraude, ma con publiche leggi?

Considerando adunque tutte le republiche che ora fioriscono, così mi ami Dio che non veggo altro che una congiura de ricchi, la qual, tratta dai proprii commodi, sotto nome di repu[b]lica ricercano ogni modo e arte con la quale possino fare grandi acquisti e tenerseli senza timore, dipoi come possino con piccioli salarii aver le fatiche de' poveri e servirsene a lor voglia. Questi truovamenti de' ricchi, sotto colore di republica, do ventano leggi! Tuttavia questi pessimi uomini, poi ch'hanno con insaziabile appetito diviso tra loro quello che a tutti dovea bastare, sono degli Utopiensi inferiori quanto a la felicità de la republica loro, da la quale essendo levata via la cupidigia del denaro, quante molestie e sceleragini sono da quella rimosse!

Chi non sa quante fraudi, rapine, risse, tumulti, contenzioni, sedizioni, uccisioni, tradimenti, incantesimi, puniti più tosto che raffrenati con i supplicii, col sprezzare i denari se ne vanno, e con questi la sollecitudine, i pensieri, fatiche e vigilie con la pecunia si portano, e anco se ne va la povertà, la qual sola pare che sia bisognosa de denari?

E per meglio considerarla, pensati di qualche anno sterile, nel quale siano morti per fame gli uoini ni a migliaia, e troverai che nel fine di quella carestia era tanto formento nei granari dei ricchi, ch'arebbe nodrito quei che morirono di fame, né alcuno arebbe sentito la sterilità di quel tempo. Così facilmente s'acquisterebbe il vivere, se il desio di accumulare denari non impoverisse gli altri. I ricchi veramente comprendono che sarebbe migliore partito non mancare di cose necessarie, ch'abondare di tante soverchie. E io tengo certo che overo il rispetto del conimodo, overo l'autorità del salvator Cristo, il quale per sua sapienza e bontà seppe e puoté consigliare quello ch'era meglio, arebbe già ridotto il mondo tutto sotto queste leggi, se non si contrapones[s]e la superbia, la quale si tiene felice non per i propii commodi, ma per gli incomodi altrui, delectandosi col suo pompeggiare di affliggere i poveri. Questa serpe infernale ritarda gli uomini da la vera via! Ma essendo ella oggimai radicata negli umani petti, mi rallegro che tengano gli Utopiensis questa ottima forma di republica felicissima e, quanto può l'umana cognizione prevedere, ancora perpetua, perch'essendo

tra loro estirpati i vizii de l'ambizione e le radici de le sette, non v'è pericolo di discordia, la qual sola basta a rovinare le ben fortificate città. Ma, vivendo in con[c]ordia con salutiferi istituti, non puotrà l'invidia de' vicini prìncipi, già più volte ribattuti, crollare quell'imperio.

Poi che Raffaello ebbe così detto, quantunque mi parevano esservi molte sconvenevolezze nei costumi e leggi loro, non solo cerca il guerreggiare, come ancora ne la religione, ma specialmente che questo vivere in commune senza denari pare ch'estingua la nobilita, la magnificenza e lo splendore, che sono per commune opinione i veri ornamenti de la repubblica, tuttavia, vedendolo già stanco e temendo di non offenderlo nel riprendere questa repubblica tanto affettuosamente da lui commendata, laudai il suo parlare e, preso per mano, lo menai a cena, dicendo che ad altro tempo potressimo de le istesse cose pensare e ragionare. Il che piacchia a Dio che avenga.

IL FINE DEL SECONDO E ULTIMO LIBRO